



**BOSCH**



Register your  
new device on  
MyBosch now and  
get free benefits:  
[bosch-home.com/  
welcome](https://bosch-home.com/welcome)

# Lave-linge

**WAU28PHSMA**

**[fr]** Manuel d'utilisation et notice d'installation

## Table des matières

<b>1 Sécurité.....</b>	<b>4</b>	<b>10 Avant la première utilisation ...</b>	<b>39</b>
1.1 Indications générales .....	4	10.1 Démarrage du cycle de la-	
1.2 Utilisation conforme.....	4	vage à vide.....	39
1.3 Restrictions du périmètre uti-		<b>11 Linge .....</b>	<b>41</b>
lisateurs .....	4	11.1 Préparation du linge.....	41
1.4 Installation sécurisée.....	5	11.2 Tri du linge .....	41
1.5 Utilisation sûre.....	7	11.3 Degrés de salissure .....	41
1.6 Nettoyage et entretien sûrs.....	9	11.4 Symboles d'entretien figu-	
<b>2 Prévention des dégâts maté-</b>		rant sur les étiquettes d'en-	
<b>riels .....</b>	<b>11</b>	retien.....	42
<b>3 Protection de l'environne-</b>		<b>12 Lessive et produit d'entre-</b>	<b>42</b>
<b>ment et économies d'énergie ....</b>	<b>12</b>	<b>tien .....</b>	<b>42</b>
3.1 Élimination de l'emballage .....	12	12.1 Recommandation de les-	
3.2 Économiser de l'énergie et		sive .....	43
des ressources.....	12	12.2 Dosage de lessive.....	43
3.3 Mode économie d'énergie .....	13	<b>13 Utilisation de base .....</b>	<b>44</b>
<b>4 Installation et branchement.....</b>	<b>13</b>	13.1 Mise sous tension de l'ap-	
4.1 Déballage de l'appareil .....	13	pareil.....	44
4.2 Contenu de la livraison .....	14	13.2 Réglage d'un programme .....	45
4.3 Exigences sur le lieu d'instal-		13.3 Adaptation des réglages	
lation.....	14	d'un programme.....	45
4.4 Retrait des cales de trans-		13.4 Enregistrement des ré-	
port .....	15	glages du programme .....	45
4.5 Branchement de l'appareil .....	17	13.5 Introduction du linge .....	45
4.6 Alignement de l'appareil.....	18	13.6 Ajout de la lessive et du	
4.7 Raccordement électrique de		produit d'entretien .....	46
l'appareil.....	18	13.7 Départ du programme .....	46
<b>5 Description de l'appareil.....</b>	<b>20</b>	13.8 Rajout de linge .....	46
5.1 Appareil .....	20	13.9 Annulation d'un programme... 46	
5.2 Bac à produits.....	21	13.10 Retirer le linge .....	47
5.3 Éléments de commande .....	21	13.11 Extinction de l'appareil .....	47
5.4 Logique de commande .....	21	<b>14 Sécurité enfants .....</b>	<b>47</b>
<b>6 Affichage .....</b>	<b>23</b>	14.1 Activation de la sécurité en-	
<b>7 Touches .....</b>	<b>26</b>	fants.....	47
<b>8 Programme .....</b>	<b>30</b>	14.2 Désactivation de la sécurité	
<b>9 Accessoires.....</b>	<b>39</b>	enfants.....	47

<b>15 Dosage automatique de lesive.....</b>	<b>48</b>	18.6 Nettoyage du tuyau d'évacuation d'eau au niveau du siphon.....	60
15.1 Remplissage du récipient de dosage .....	48	18.7 Nettoyez les filtres d'arrivée d'eau.....	60
15.2 Contenu du récipient de dosage .....	48	<b>19 Dépannage .....</b>	<b>63</b>
15.3 Quantité de dosage de base.....	49	<b>20 Transport, stockage et élimination .....</b>	<b>75</b>
<b>16 Home Connect .....</b>	<b>49</b>	20.1 Démontage de l'appareil.....	75
16.1 Réglages Home Connect.....	50	20.2 Insertion des cales de transport .....	75
16.2 Connexion l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS.....	50	20.3 Remise en service de l'appareil.....	76
16.3 Connexion de l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sans la fonction WPS.....	50	20.4 Mettre au rebut un appareil usagé.....	76
16.4 Connexion de l'appareil à l'appli Home Connect.....	51	<b>21 Service après-vente .....</b>	<b>77</b>
16.5 Activation du Wi-Fi sur l'appareil.....	52	21.1 Numéro de produit (E-Nr) et numéro de fabrication (FD) .....	77
16.6 Désactivation du Wi-Fi sur l'appareil .....	52	<b>22 Valeurs de consommation.....</b>	<b>79</b>
16.7 Mise à jour logicielle .....	52	<b>23 Données techniques .....</b>	<b>80</b>
16.8 Réinitialisation des paramètres réseau de l'appareil....	52	<b>24 Déclaration de conformité.....</b>	<b>80</b>
16.9 Protection des données .....	52		
<b>17 Réglages de base.....</b>	<b>54</b>		
17.1 Aperçu des réglages de base.....	54		
17.2 Modification des réglages de base .....	54		
<b>18 Nettoyage et entretien .....</b>	<b>54</b>		
18.1 Conseils d'entretien de l'appareil.....	54		
18.2 Nettoyage tambour.....	55		
18.3 Nettoyage du bac à produits.....	55		
18.4 Détartrage.....	57		
18.5 Nettoyage de la pompe d'évacuation .....	57		



## 1 Sécurité

---

Respectez les consignes de sécurité suivantes.

### 1.1 Indications générales



- Lisez attentivement cette notice.
- Conservez la notice ainsi que les informations produites en vue d'une réutilisation ultérieure ou pour un futur nouveau propriétaire.
- Ne branchez pas l'appareil si ce dernier a été endommagé durant le transport.

### 1.2 Utilisation conforme

Utilisez l'appareil uniquement :

- pour laver des textiles lavables en machine et des lainages lavables à la main d'après l'étiquette.
- avec de l'eau du robinet et des lessives et produits d'entretien du commerce, utilisables en machine.
- pour un usage privé et dans les pièces fermées d'un domicile.
- à une hauteur maximale de 4000 m au-dessus du niveau de la mer.

### 1.3 Restrictions du périmètre utilisateurs

Les enfants de 8 ans et plus, les personnes souffrant d'un handicap physique, sensoriel ou mental ou ne détenant pas l'expérience et/ou les connaissances nécessaires pourront utiliser cet appareil à condition de le faire sous surveillance, ou que son utilisation sûre leur ait été enseignée et qu'ils aient compris les dangers qui en émanent.

Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec l'appareil.

Le nettoyage de l'appareil, et l'entretien par l'utilisateur, sont des activités que les enfants ne peuvent pas effectuer sans surveillance.


Les enfants de moins de 3 ans et les animaux doivent être tenus à distance de l'appareil.

## 1.4 Installation sécurisée

Lorsque vous installez l'appareil, suivez les consignes de sécurité.

### **⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !**

Les installations non conformes sont dangereuses.

- ▶ Pour le raccordement et l'utilisation de l'appareil, respectez impérativement les indications figurant sur la plaque signalétique.
- ▶ L'appareil doit être branché uniquement à une source d'alimentation avec courant alternatif à l'aide d'une prise murale correctement installée et reliée à la terre.
- ▶ Le système à conducteur de protection de l'installation électrique de la maison doit être conforme. L'installation doit avoir une section de câble suffisamment grande.
- ▶ En cas d'utilisation d'un disjoncteur différentiel, n'utilisez qu'un seul type avec le symbole .
- ▶ N'alimentez jamais l'appareil par l'intermédiaire d'un appareil de commutation externe, par ex. une minuterie ou une télécommande.
- ▶ Si l'appareil est encastré, la fiche du cordon d'alimentation secteur doit être librement accessible ou, si un accès libre est impossible, un dispositif de sectionnement tous pôles doit être installé dans l'installation électrique fixe, conformément aux réglementations d'installation.
- ▶ Lors de l'installation de l'appareil, veiller à ce que le cordon d'alimentation secteur ne soit pas coincé ni endommagé.

Le cordon d'alimentation pose un danger si sa gaine de protection est endommagée.

- ▶ Ne mettez jamais en contact le cordon d'alimentation avec des sources de chaleur et des pièces chaudes de l'appareil.
- ▶ Ne mettez jamais en contact le cordon d'alimentation avec des pointes acérées ou arêtes tranchantes.
- ▶ Ne pliez, écrasez ou modifiez jamais le cordon d'alimentation.

### **⚠️ AVERTISSEMENT – Risque d'incendie !**

Un cordon d'alimentation secteur prolongé ainsi qu'un adaptateur non agréé sont dangereux.

- ▶ Ne pas utiliser de rallonge ni de bloc multiprise.
- ▶ Si le cordon d'alimentation secteur est trop court, contacter le service après-vente.
- ▶ Utiliser uniquement des adaptateurs agréés par le fabricant.

### **⚠️ AVERTISSEMENT – Risque de blessure !**

Le soulèvement du poids élevé de l'appareil peut entraîner des blessures.

- ▶ Ne soulevez jamais seul l'appareil.

Si cet appareil n'est pas installé correctement dans une colonne lave-linge/sèche-linge, il peut tomber.

- ▶ Empilez le sèche-linge sur un lave-linge uniquement à l'aide du kit de raccordement du fabricant du sèche-linge . Aucune autre méthode d'installation n'est autorisée.
- ▶ N'installez pas l'appareil dans une colonne de lave-linge/sèche-linge si le fabricant ne propose pas de kit de raccordement approprié.
- ▶ N'installez pas d'appareils de différents fabricants et de profondeurs et largeurs différentes dans une colonne de lave-linge/sèche-linge.
- ▶ Ne placez pas une colonne de lave-linge/sèche-linge sur un socle, les appareils peuvent basculer.

### **⚠️ AVERTISSEMENT – Risque d'asphyxie !**

Les enfants risquent de s'envelopper dans les matériaux d'emballage ou de les mettre sur la tête et de s'étouffer.

- ▶ Conserver les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.
- ▶ Ne jamais laisser les enfants jouer avec les emballages.

### **⚠️ PRUDENCE – Risque de blessure !**

L'appareil peut vibrer ou bouger pendant le fonctionnement.

- ▶ Installez l'appareil sur une surface propre, plane et solide.

- ▶ Aligned l'appareil avec les pieds de l'appareil et un niveau à bulle.

Il existe un risque de trébuchement si les flexibles et les cordons d'alimentation secteur ne sont pas installés correctement.

- ▶ Disposez les flexibles et le cordon d'alimentation secteur de manière à éviter tout risque de chute.

Si l'appareil est déplacé par ses parties saillantes, telles que le hublot de l'appareil, les pièces peuvent se détacher.

- ▶ Ne déplacez pas l'appareil par ses parties frontales.

### **⚠ PRUDENCE – Risque de coupure !**

Vous risquez de vous couper en touchant les arêtes vives de l'appareil.

- ▶ Ne touchez pas les arêtes vives de l'appareil.
- ▶ Utilisez des gants de protection pour transporter et installer l'appareil.

## **1.5 Utilisation sûre**

### **⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !**

Un appareil endommagé ou un cordon d'alimentation secteur endommagé est dangereux.

- ▶ N'utilisez jamais un appareil endommagé.
- ▶ Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation secteur pour débrancher l'appareil du secteur. Débranchez toujours la fiche du cordon d'alimentation secteur.
- ▶ Si l'appareil ou le cordon d'alimentation secteur est endommagé, débranchez immédiatement la fiche mâle du cordon d'alimentation secteur ou coupez le fusible dans le boîtier à fusibles et fermez le robinet d'eau.
- ▶ Rubrique service après-vente. → *Page 77*
- ▶ Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.

L'infiltration d'humidité peut occasionner un choc électrique.

- ▶ Utiliser l'appareil uniquement dans des pièces fermées.
- ▶ Ne jamais exposer l'appareil à une forte chaleur ou humidité.
- ▶ Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur ou haute pression, de tuyaux ou de douchettes pour nettoyer l'appareil.

**⚠ AVERTISSEMENT – Risque de préjudice pour la santé !**

Des enfants risquent de s'enfermer dans l'appareil et de mettre leur vie en danger.

- ▶ Ne pas installer l'appareil derrière une porte susceptible de bloquer ou d'empêcher l'ouverture de la porte de l'appareil.
- ▶ En cas d'appareils usagés, débranchez la fiche secteur du câble d'alimentation secteur, puis coupez ce dernier et détruisez la serrure de la porte de l'appareil de sorte qu'il soit impossible de fermer le hublot.

**⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'asphyxie !**

Les enfants risquent d'inhaler ou d'avaler des petits morceaux et s'étouffer.

- ▶ Conserver les petites pièces hors de portée des enfants.
- ▶ Ne pas laisser les enfants jouer avec les petites pièces.

**⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'empoisonnement !**

L'ingestion de lessive et de produit d'entretien risque de provoquer un empoisonnement.

- ▶ Consultez un médecin en cas d'ingestion accidentelle.
- ▶ Rangez la lessive et les produits d'entretien hors de portée des enfants.

**⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'explosion !**

Si le linge a été prétraité avec des produits de nettoyage contenant des solvants, cela peut provoquer une explosion dans l'appareil.

- ▶ Rincez soigneusement le linge prétraité à l'eau avant de le laver.

**⚠ PRUDENCE – Risque de blessure !**

Si vous montez ou grimpez sur l'appareil, la plaque de protection peut se casser.

- ▶ Ne montez et ne grimpez pas sur l'appareil.

Si vous prenez appui sur le hublot de l'appareil, ce dernier peut basculer.

- ▶ Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot de l'appareil.



- ▶ Ne déposez aucun objet sur le hublot de l'appareil. Si vous introduisez vos mains dans le tambour en rotation, vous risquez de vous blesser les mains.
- ▶ Patientez jusqu'à l'arrêt complet du tambour avant de mettre les mains dedans.

### **⚠ PRUDENCE – Risque de brûlures !**

Le verre du hublot de l'appareil devient chaud en cas de lavage à haute température.

- ▶ Ne touchez jamais le hublot de l'appareil chaud.
- ▶ Tenez les enfants éloignés du hublot chaud de l'appareil.

### **⚠ PRUDENCE – Risque de brûlure !**

Lors d'un lavage à haute température, le liquide de lavage devient très chaud.

- ▶ Ne touchez jamais le liquide de lavage chaud.

### **⚠ PRUDENCE – Risque de brûlures chimiques !**

Si vous ouvrez le bac à produits, la lessive et les produits d'entretien peuvent vous éclabousser. Un contact avec les yeux ou la peau peut entraîner des irritations.

- ▶ En cas de contact avec de la lessive ou des produits d'entretien, rincez-vous abondamment les yeux ou la peau à l'eau claire.
- ▶ Consultez un médecin en cas d'ingestion accidentelle.
- ▶ Rangez la lessive et les produits d'entretien hors de portée des enfants.

## **1.6 Nettoyage et entretien sûrs**

Lors du nettoyage et de l'entretien de l'appareil, respectez les consignes de sécurité.

### **⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !**

Les réparations non conformes sont dangereuses.

- ▶ Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.
- ▶ Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées pour réparer l'appareil.

- ▶ Afin d'écartier tout danger quand le cordon d'alimentation secteur de cet appareil est endommagé, seul le fabricant ou son service après-vente ou toute autre personne de qualification équivalente est habilité à le remplacer.

L'infiltration d'humidité peut occasionner un choc électrique.

- ▶ Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur ou haute pression, de tuyaux ou de douchettes pour nettoyer l'appareil.

### **⚠ AVERTISSEMENT – Risque de blessure !**

L'utilisation de pièces de rechange et d'accessoires non d'origine est dangereuse.

- ▶ Utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine et des accessoires d'origine du fabricant.

### **⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'empoisonnement !**

L'utilisation de produits de nettoyage contenant des solvants peut produire des vapeurs toxiques.

- ▶ N'utilisez pas de produits de nettoyage contenant des solvants.

## 2 Prévention des dégâts matériels

Respectez ces instructions afin d'éviter d'endommager les biens et l'appareil.

### ATTENTION !

Un dosage incorrect de l'assouplissant, de la lessive et des produits d'entretien et de nettoyage peut nuire au bon fonctionnement de l'appareil.

- ▶ Respectez les recommandations de dosage lessiviel du fabricant.

Le dépassement de la quantité de charge maximale altère le fonctionnement de l'appareil.

- ▶ Respectez la quantité de charge maximale → *Page 30* pour chaque programme et ne la dépassez pas.

En vue de son transport, l'appareil a été sécurisé avec des cales de transport. Les cales de transport qui ne sont pas enlevées peuvent entraîner des dommages matériels ou endommager l'appareil.

- ▶ Avant la mise en service, retirez complètement toutes les cales de transport et conservez-les dans un endroit sûr.
- ▶ Avant chaque transport, mettez en place toutes les cales de transport afin d'éviter tout dommage dû au transport.

Le branchement non conforme du flexible d'arrivée d'eau peut entraîner des dommages matériels.

- ▶ Serrez les vis à la main sur l'arrivée d'eau.
- ▶ Si possible, raccordez le flexible d'arrivée d'eau directement et sans éléments de fixation supplémentaires tels qu'un adaptateur, une rallonge, une soupape ou autre.
- ▶ Veillez à ce que le diamètre intérieur du robinet d'arrivée d'eau soit d'au moins 17 mm.

- ▶ Vérifiez que la longueur du filetage sur le raccord au robinet d'eau soit d'au moins 10 mm.

Une pression de l'eau trop faible ou trop élevée peut entraver le fonctionnement de l'appareil.

- ▶ Assurez-vous que la pression d'eau au niveau de l'alimentation en eau est comprise entre 100 kPa (1 bar) minimum et 1000 kPa (10 bar) maximum.
- ▶ Si la pression hydraulique excède la valeur maximale indiquée, une vanne de réduction de pression entre le raccord d'eau potable et le kit de tuyaux de l'appareil doit être installée.
- ▶ Ne raccordez pas l'appareil au mélangeur d'un chauffe-eau à écoulement libre.

Les tuyaux d'eau modifiés ou endommagés peuvent provoquer des dégâts matériels ou endommager l'appareil.

- ▶ Veillez à ne jamais plier, écraser, modifier ou trancher les tuyaux d'eau.
- ▶ Utilisez uniquement les tuyaux d'eau fournis ou les tuyaux de rechange d'origine.
- ▶ Ne réemployez jamais les tuyaux d'eau déjà utilisés.

L'utilisation de l'appareil avec de l'eau sale ou trop chaude peut provoquer des dégâts matériels.

- ▶ Utilisez l'appareil uniquement avec de l'eau potable froide.

Des produits nettoyants inappropriés peuvent endommager les surfaces de l'appareil.

- ▶ Ne pas utiliser de produits de nettoyage agressifs ou récurants.
- ▶ N'utilisez pas de nettoyants fortement alcoolisés.
- ▶ Ne pas utiliser de tampon en paille métallique ni d'éponge à dos récurant.

- ▶ Nettoyez l'appareil uniquement avec de l'eau et un chiffon doux et humide.
- ▶ En cas de contact avec l'appareil, éliminez immédiatement tous les résidus de lessive, de brouillard de pulvérisation ou de résidus.

---

## 3 Protection de l'environnement et économies d'énergie

### 3.1 Élimination de l'emballage

Les emballages sont écologiques et recyclables.

- ▶ Veuillez éliminer les pièces détachées après les avoir triées par matière.



Éliminez l'emballage en respectant l'environnement.

---

### 3.2 Économiser de l'énergie et des ressources

Si vous respectez ces consignes, votre appareil consommera moins de courant et d'eau.

Utiliser des programmes à basses températures et des temps de lavage plus longs et exploiter la quantité de charge maximale → *Page 30*.

- ✓ La consommation d'énergie et de l'eau est alors la plus efficace.

Utilisez une programmation économe.

- ✓ Lorsque vous procédez à la programmation d'un programme, l'écran affiche la consommation attendue.

Doser → *Page 43* la lessive en fonction du degré de salissure du linge.

- ✓ Une plus petite quantité de lessive est suffisante pour une salissure légère à normale. Respectez la recommandation de dosage lessiviel du fabricant de lessive.

Réduire la température de lavage pour le linge légèrement et normalement sale.

- ✓ À température plus basse, l'appareil consomme moins d'énergie. Des températures plus basses que celles indiquées sur l'étiquette d'entretien sont également suffisantes pour une salissure légère à normale.

Régler la vitesse d'essorage maximale si le linge doit ensuite être séché au sèche-linge.

- ✓ Cela permet de raccourcir la durée du programme de séchage et de baisser la consommation d'énergie. Avec une vitesse d'essorage plus élevée, l'humidité résiduelle diminue dans le linge et le volume du bruit de l'essorage augmente.

Lavez le linge sans prélavage.

- ✓ Le lavage avec prélavage prolonge la durée du programme et augmente la consommation d'énergie et d'eau.


L'appareil dispose d'une capacité variable automatique à partir de 1 kg.

- ✓ La capacité variable automatique à partir de 1 kg adapte la consommation d'eau et la durée du programme de façon optimale selon le type de textile et la charge de linge.

L'appareil dispose d'un Aquasensor.

- ✓ Pendant le rinçage, l'Aquasensor vérifie le degré de turbidité de l'eau de rinçage et adapte la durée et le nombre de rinçages en conséquence.

### 3.3 Mode économie d'énergie

Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période de temps, il passe automatiquement en mode économie d'énergie. Tous les affichages s'effacent et  clignote. Le mode économie d'énergie prend fin lorsque vous utilisez de nouveau l'appareil, par exemple lorsque vous ouvrez ou fermez le hublot.

---

## 4 Installation et branchement

### 4.1 Déballage de l'appareil

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → *Page 4* et de prévention des dommages matériels → *Page 11* afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

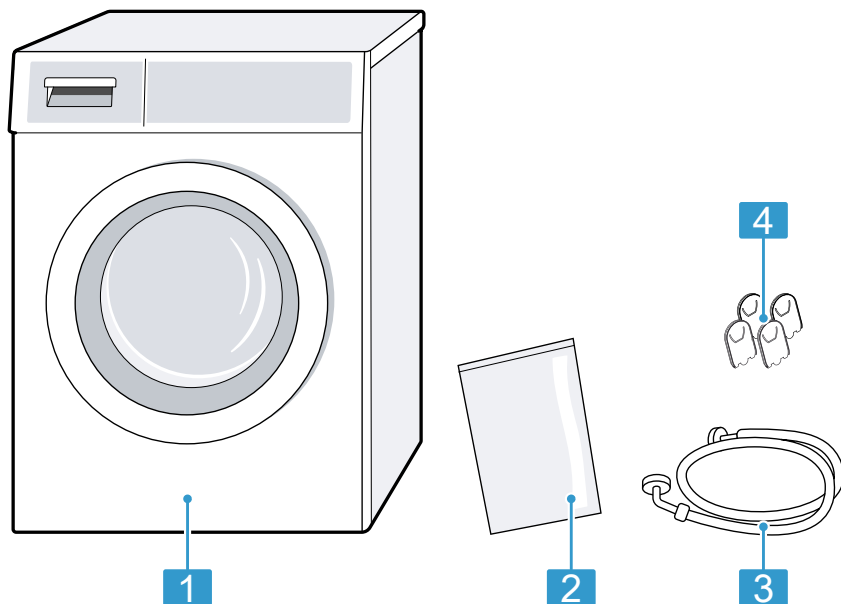
### ATTENTION !

Les objets qui restent dans le tambour et qui ne sont pas destinés au fonctionnement de l'appareil peuvent entraîner des dommages matériels ou endommager l'appareil.

- ▶ Avant utilisation, retirez ces objets et les accessoires fournis du tambour.
1. Retirez entièrement les emballages et les sachets de l'appareil.  
Afin d'éliminer les matériaux d'emballage de manière écologique, respectez les informations sur le thème  
→ "*Élimination de l'emballage*", *Page 12*.
  2. Vérifiez que l'appareil ne présente pas de dommages visibles.
  3. Ouvrez le hublot.  
→ "*Utilisation de base*", *Page 44*
  4. Retirez l'accessoire du tambour.
  5. Fermez le hublot.

## 4.2 Contenu de la livraison

Après avoir déballé le produit, inspectez toutes les pièces pour détecter d'éventuels dégâts dus au transport et pour vous assurer de l'intégralité de la livraison.



1 Lave-linge

2 Documents d'accompagnement

3 Tuyau d'arrivée d'eau

4 Chapeaux de protection

**⚠ AVERTISSEMENT**  
**Risque d'électrocution !**  
L'appareil contient des pièces sous tension. Toucher des pièces sous tension est dangereux.  
► N'utilisez pas l'appareil sans la plaque de protection.

## 4.3 Exigences sur le lieu d'installation

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

**⚠ AVERTISSEMENT**  
**Risque de blessure !**

L'appareil peut basculer lorsqu'il est utilisé sur un socle.

- ▶ Avant la mise en service, il est essentiel que les pieds de l'appareil soient fixés sur un socle à l'aide des pattes de retenue → Page 39 du fabricant.

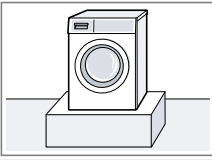
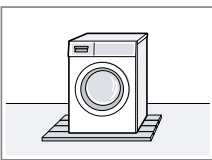
**ATTENTION !**

Si l'appareil est installé dans des zones exposées au gel ou à l'extérieur, l'eau résiduelle gelée peut endommager l'appareil et les tuyaux gelés peuvent se rompre ou éclater.

- ▶ N'installez et n'utilisez pas l'appareil dans des lieux exposés au risque de gel et/ou en plein air.

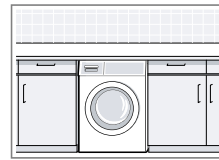
L'appareil a été soumis à un test de fonctionnement avant de quitter l'usine et il peut contenir de l'eau résiduelle. Cette eau résiduelle peut couler si l'appareil est incliné à plus de 40°.

- ▶ Inclinez l'appareil avec précaution.

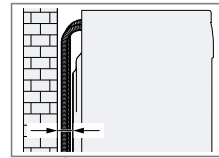
Lieu d'installation	Conditions
<p>Sur un socle</p> 	<p>Fixez l'appareil à l'aide de pattes de retenue → Page 39.</p>
<p>Sur un plancher en bois</p> 	<p>Placez l'appareil sur une plaque de bois résistant à l'eau, fermement vissée au sol. L'épaisseur de la plaque de bois doit être d'au moins 30 mm.</p>

Lieu d'installation	Conditions
---------------------	------------

<p>Dans un coin cuisine</p> 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Une niche de 60 cm de largeur est requise.</li> <li>■ Placez l'appareil uniquement sous un plan de travail continu relié solidement aux armoires voisines.</li> </ul>
---	--



<p>Contre un mur</p> 	<p>Ne coincez aucun tuyau entre le mur et l'appareil.</p>
--	---



#### 4.4 Retrait des cales de transport

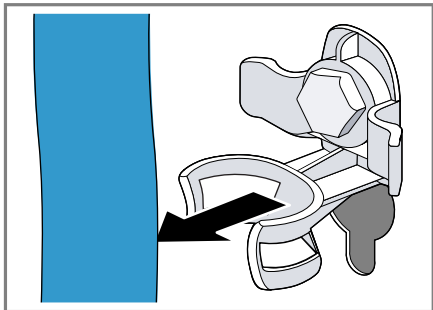
L'appareil est sécurisé pour le transport par des cales de transport à l'arrière de l'appareil.

**Remarques**

- Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.
- Conservez les cales de transport, les vis et les douilles pour tout transport → Page 75 ultérieur.

**fr** Installation et branchement

1. Retirez les tuyaux des supports.



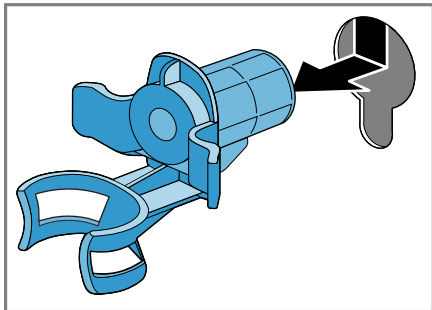
2. Dévissez les 4 vis des cales de transport à l'aide d'une clé à vis de calibre 13 ① et retirez-les ②.



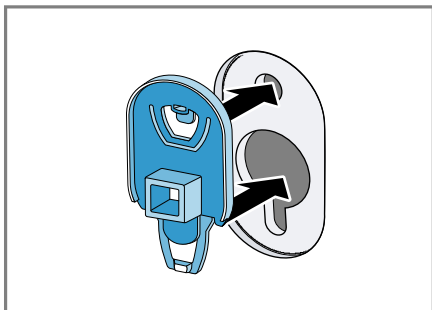
3. Retirez le cordon d'alimentation secteur du support.



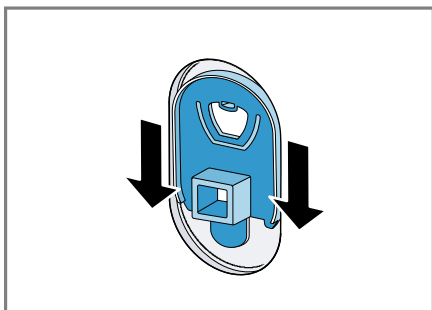
4. Retirez les 4 douilles.



5. Remettez les 4 chapeaux de protection.



6. Poussez les 4 chapeaux de protection vers le bas.





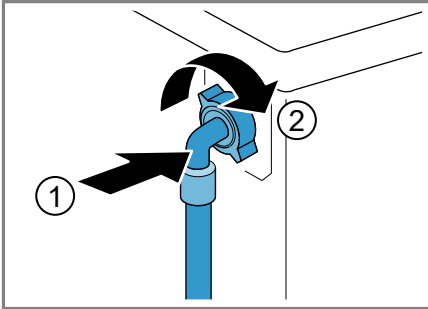
## 4.5 Branchement de l'appareil

### Raccorder le flexible d'arrivée d'eau

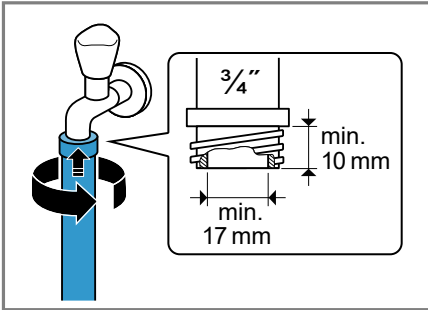
#### Remarque

- Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

- Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau à l'appareil.



- Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau au robinet d'eau (26,4 mm = 3/4").



- Ouvrez le robinet d'eau avec précaution et vérifiez que les raccords sont étanches.

### Types de raccordement à l'évacuation de l'eau

Ces informations vous aident à raccorder cet appareil à l'évacuation de l'eau.

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

#### ATTENTION !

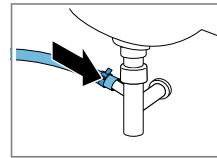
Lors de la vidange, le tuyau d'évacuation d'eau est sous pression et peut se détacher du point de raccordement installé.

- Sécurisez le tuyau d'évacuation d'eau pour éviter tout desserrage involontaire.

**Remarque :** Respectez les hauteurs de pompage.

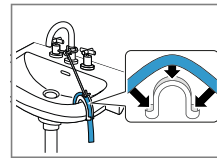
La hauteur de pompage maximale est de 100 cm.

Écoulement dans un siphon



Fixez le point de raccordement avec un collier de serrage (24-40 mm).

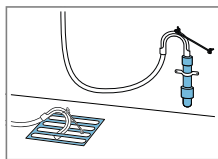
Évacuation dans une vasque de lavabo



Fixez et sécurisez le tuyau d'évacuation de l'eau avec un coude → Page 39 .

Écoulement dans un tuyau en plastique avec manchon en caoutchouc ou dans un avaloir d'égout.

Fixez et sécurisez le tuyau d'évacuation de l'eau avec un coude → Page 39 .

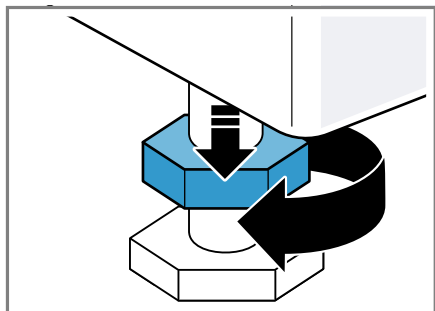


## 4.6 Alignement de l'appareil

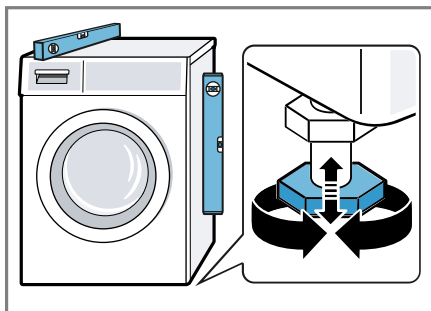
Pour réduire le bruit et les vibrations, et empêcher l'appareil de bouger, alignez correctement l'appareil.

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

1. Desserrez les contre-écrou dans le sens des aiguilles d'une montre à l'aide d'une clé à vis de calibre 17.

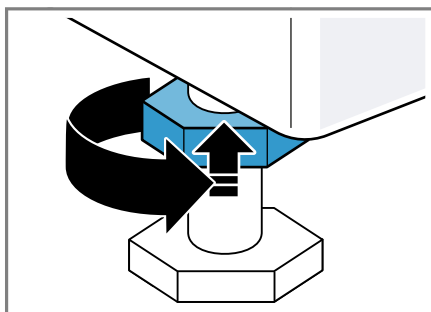


2. Pour aligner l'appareil, tournez les pieds de l'appareil. Vérifiez l'horizontalité avec un niveau à bulle.



Tous les pieds de l'appareil doivent reposer fermement sur le sol.

3. Serrez les contre-écrous contre le corps de l'appareil en vous servant d'une clé à vis de calibre 17.



Tenez fermement le pied de l'appareil et ne réglez pas la hauteur.

## 4.7 Raccordement électrique de l'appareil

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

1. Branchez la fiche secteur du cordon d'alimentation de l'appareil dans une prise murale à proximité de l'appareil.

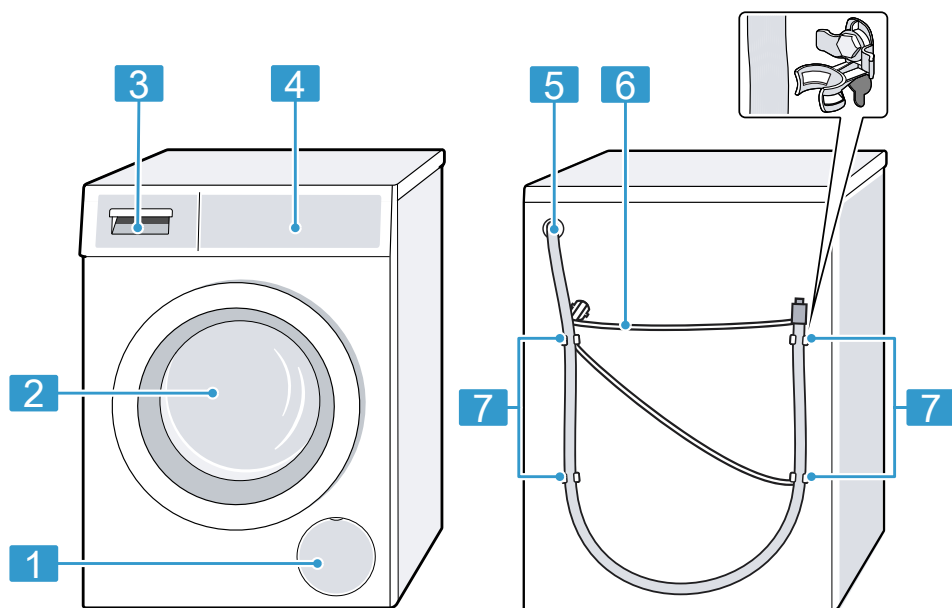
Les données de raccordement de l'appareil figurent dans les données techniques → *Page 80*.

2. Assurez-vous que la fiche secteur soit correctement branchée.

## 5 Description de l'appareil

### 5.1 Appareil

Cette section contient une vue d'ensemble des composants de votre appareil.



Selon le type d'appareil, les détails illustrés peuvent varier, par ex. la couleur et la forme.

**1** Trappe d'entretien de la pompe d'évacuation  
→ Page 57

**2** Hublot

**3** Bac à produits → Page 21

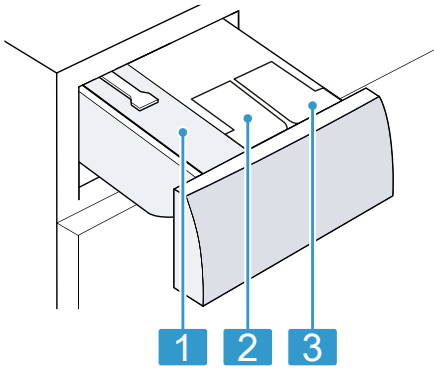
**4** Éléments de commande  
→ Page 21

**5** Tuyau d'évacuation d'eau  
→ Page 17

**6** Cordon d'alimentation secteur  
→ Page 18

**7** Cales de transport → Page 15

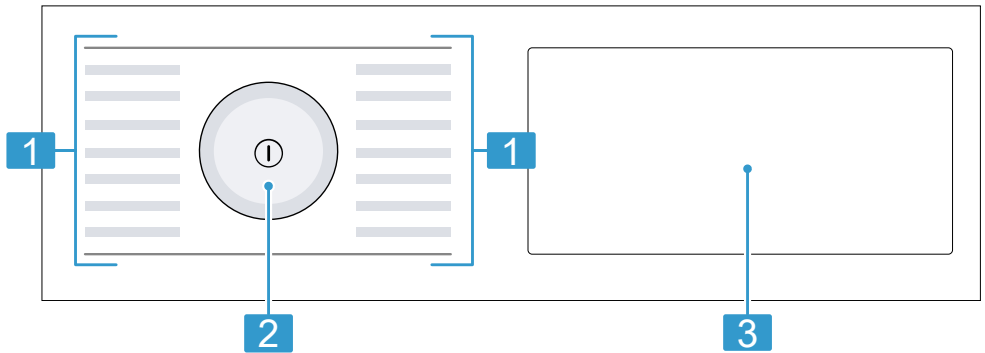
## 5.2 Bac à produits



- |          |  |
|----------|--|
| <b>1</b> | Compartiment pour dosage manuel                          |
| <b>2</b> | ⊗/ ∅ : récipient de dosage pour assouplissant ou lessive |
| <b>3</b> | ∅ : récipient de dosage pour lessive                     |

## 5.3 Éléments de commande

Le champ de commande vous permet de configurer toutes les fonctions de votre appareil et vous donne des informations sur l'état de fonctionnement.



- |          |  |
|----------|--|
| <b>1</b> | Programmes → Page 30                     |
| <b>2</b> | Sélecteur de programme → Page 44         |
| <b>3</b> | Touches → Page 26 et affichage → Page 23 |

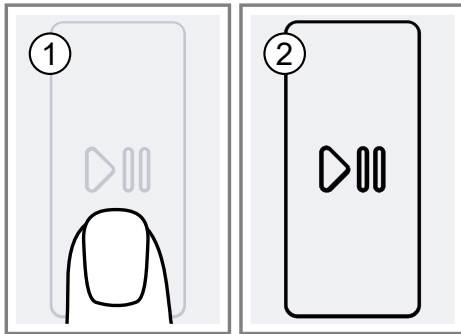
## 5.4 Logique de commande

### ATTENTION !

Un choc violent sur l'écran peut entraîner des dommages.

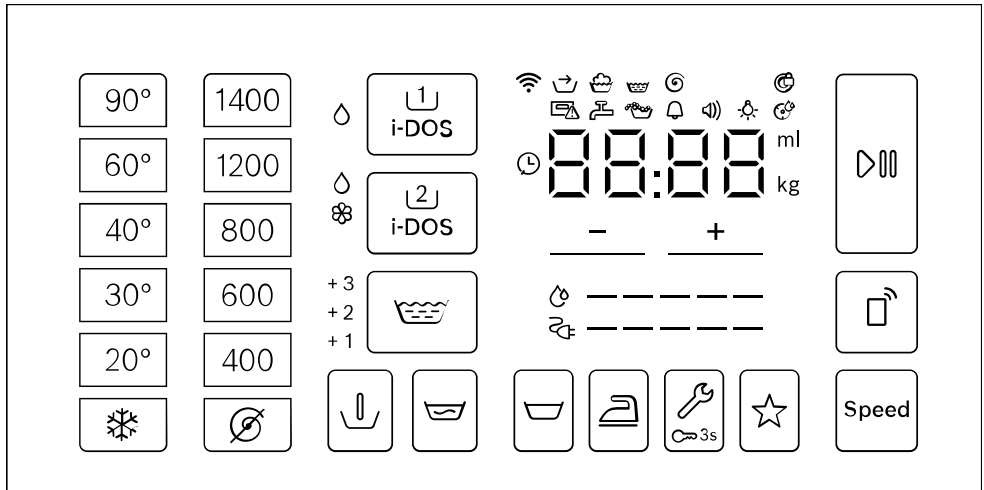
- ▶ N'exercez aucune pression forte sur l'écran.
- ▶ N'appuyez pas sur l'écran avec des objets tranchants ou pointus.

fr Description de l'appareil















## 6 Affichage

À l'écran sont affichés les valeurs de réglage actuelles, les sélections possibles ou des textes d'information.






Affichage	Dénomination	Description
00:40 <sup>1</sup>	Durée du programme/temps restant du programme	Durée prévisionnelle approximative du programme ou du temps restant du programme.
⊙10 <sup>1</sup>	Heure Fin dans	La fin du programme a été réglée et les heures restantes sont affichées. → "Touches", Page 27
9 kg <sup>1</sup>	Recommandation de charge	Quantité de charge maximale en kg pour le programme sélectionné.
↪	Traitement préalable	Statut du programme
🧺	Lavage	Statut du programme
🧺	Rinçage	Statut du programme
🌀	Essorage	Statut du programme
End	Fin de programme	Statut du programme
+1 / +2 / +3	Rinçage suppl.	La fonction Rinçages supplémentaires est activée. → "Touches", Page 28

<sup>1</sup> Exemple

Affichage	Dénomination	Description
	Consommation d'énergie	Consommation d'énergie pour le programme sélectionné. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ — : plus faible consommation d'énergie</li> <li>■ ————— : plus forte consommation d'énergie</li> </ul>
	Consommation d'eau	Consommation d'eau pour le programme sélectionné. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ — : plus faible consommation d'eau</li> <li>■ ————— : plus forte consommation d'eau</li> </ul>
	Vol. fin	Réglage de base
	Vol. touche	Réglage de base
	Luminosité de l'affichage	Réglage de base
	Wi-Fi	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ s'allume : l'appareil est connecté au réseau domestique.</li> <li>■ clignote : l'appareil tente de se connecter au réseau domestique.</li> </ul> → "Home Connect ", Page 49
	Récipient de dosage pour la lessive liquide	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ s'allume : le système de dosage intelligent pour lessives liquides est activé.</li> <li>■ clignote : le niveau de remplissage minimal du récipient de dosage n'est pas atteint.</li> </ul> → "Dosage automatique de lessive", Page 48  (lessive liquide)
 	Récipient de dosage pour la lessive liquide ou l'adoucissant.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ s'allume : le système de dosage intelligent pour lessives liquides ou les assouplissants textiles est activé.</li> <li>■ clignote : le niveau de remplissage minimal du récipient de dosage n'est pas atteint.</li> </ul> → "Dosage automatique de lessive", Page 48  (lessive liquide)  (adoucissant)
50 ml <sup>1</sup>	Quantité de dosage de base	Quantité de dosage de base pour la lessive ou l'assouplissant. → "Quantité de dosage de base", Page 49

<sup>1</sup> Exemple










Affichage	Dénomination	Description
:	Système de contrôle de la tension	clignote : le système de contrôle automatique de tension détecte les diminutions inadmissibles de tension en dessous d'un seuil. Le programme se met en pause. <b>Remarque :</b> Le programme se poursuit lorsque la tension est à nouveau admissible.
.	Système de contrôle de la tension	clignote : le programme s'est mis en pause en raison de diminutions inadmissibles de tension en dessous d'un seuil. La tension est de nouveau admissible et le programme se poursuit. <b>Remarque :</b> La durée du programme s'allonge.
	Détection de mousse	L'appareil a détecté trop de mousse.
	Hublot	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ s'allume : le hublot est verrouillé et ne peut pas être ouvert.</li> <li>■ clignote : le hublot n'est pas fermé.</li> <li>■ éteint : le hublot est déverrouillé et peut être ouvert.</li> </ul>
	Robinet d'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aucune pression d'eau.</li> <li>■ La pression d'eau est insuffisante.</li> </ul>
E:35 / -10 <sup>1</sup>	Anomalie	Code défaut, affichage défaut, signal.
<sup>1</sup> Exemple		

## 7 Touches

Différents réglages de programme sont disponibles selon le programme réglé. Vous pouvez afficher les sélections possibles pour chaque programme dans l'aperçu des  
→ "Programme", Page 30.

Touche	Sélection	Description
▷    (Départ/ Pause)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ démarrer</li> <li>■ annuler</li> <li>■ mettre en pause</li> </ul>	Démarrez un programme, annulez-le ou mettez-le en pause.
Speed	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> </ul>	<p>Pour activer ou désactiver un lavage à durée réduite.</p> <p><b>Remarque :</b> La consommation d'énergie augmente. Cela n'affecte pas le résultat du lavage.</p>
⏏ i-DOS	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> <li>■ Quantité de dosage de base</li> </ul>	<p>Si vous appuyez brièvement sur la touche, vous activez ou désactivez le système de dosage intelligent pour lessives liquides ⏏.</p> <p>Si vous appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes, vous pouvez régler la quantité de dosage de base. → "Dosage automatique de lessive", Page 48</p>
⏏ i-DOS	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> <li>■ Contenu du récipient de dosage</li> <li>■ Quantité de dosage de base</li> </ul>	<p>Si vous appuyez brièvement sur la touche, vous activez ou désactivez le système de dosage intelligent pour adoucissant ⏏ ou lessive liquide ⏏.</p> <p>Si vous appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes, vous pouvez définir le contenu des récipients de dosage ou régler la quantité de dosage de base. → "Dosage automatique de lessive", Page 48</p>

<b>Touche</b>	<b>Sélection</b>	<b>Description</b>
<b>- / +</b> (Fin dans )	1 - 24 heures	Pour définir la fin du programme. La durée du programme est déjà comprise dans le nombre d'heures réglé. Après le démarrage du programme, la durée du programme est affichée. <b>Remarque :</b> Utilisez les touches pour régler les valeurs de réglage.
<b>*</b> 90° (Température )	<b>*</b> - 90 °C	Pour régler la température en °C.
<b>⌀</b> - 1400 (Essorage)	<b>⌀</b> - 1400 tr/min	Pour adapter la vitesse d'essorage ou désactiver l'essorage. Si vous sélectionnez <b>⌀</b> , l'eau est vidangée et l'essorage est désactivé à la fin du cycle de lavage. Le linge reste mouillé dans le tambour.
<b>⓪</b> (interrupteur principal)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ allumer</li> <li>■ éteindre</li> </ul>	Pour allumer ou éteindre l'appareil.
<b>⏏</b> (Départ à distance )	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> <li>■ Home Connect Ouvrir le menu</li> </ul>	Un appui bref sur la touche permet de valider le départ à distance de l'appareil via l'appli Home Connect Appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes pour ouvrir le menu Home Connect. <b>Remarques</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Pour des raisons de sécurité, le départ à distance ne peut pas être activé dans les conditions suivantes : <ul style="list-style-type: none"> <li>– Le hublot est ouvert.</li> <li>– Le bac à produits n'est pas complètement rentré.</li> </ul> </li> <li>■ Pour des motifs de sécurité, le départ à distance est désactivé dans les conditions suivantes : <ul style="list-style-type: none"> <li>– Ouvrez le hublot.</li> <li>– Appuyez sur <b>▷   </b>.</li> <li>– Appuyez sur <b>⏏</b>.</li> <li>– Éteignez l'appareil.</li> <li>– Après une coupure de courant.</li> </ul> </li> </ul>

Touche	Sélection	Description
 3s (Sécurité enfants 3 sec. )	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> </ul>	<p>Pour activer ou désactiver la sécurité enfants.</p> <p>Protégez le bandeau de commande contre toute utilisation involontaire.</p> <p>Si la sécurité enfants a été activée et que l'appareil est éteint, la sécurité enfants reste activée.</p> <p>→ "Sécurité enfants", Page 47</p>
 (Réglages)	Réglages de base	Modifier les réglages de base de l'appareil.
 (Prélavage)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> </ul>	<p>Pour activer ou désactiver le prélavage, par ex. pour laver du linge très sale.</p> <p><b>Remarque :</b> Si le système de dosage intelligent est activé, la lessive est automatiquement dosée pour le prélavage et le lavage principal.</p> <p>Si le système de dosage intelligent est désactivé, ajoutez la lessive pour le prélavage directement dans le tambour.</p>
 (Rinçage suppl.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> </ul>	<p>Pour activer ou désactiver jusqu'à trois rinçages supplémentaires.</p> <p>Recommandé pour les peaux particulièrement sensibles ou dans les régions où l'eau est très douce.</p>
 (Arrêt cuve pleine)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> </ul>	<p>Pour activer ou désactiver l'essorage et la vidange à la fin du cycle de lavage.</p> <p>Le linge reste dans l'eau après le dernier cycle de rinçage.</p>
 (Trempage)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> </ul>	<p>Activer ou désactiver le trempage.</p> <p>Le linge repose longuement dans l'eau avant le lavage principal.</p> <p>Pour du linge particulièrement sale.</p>
 (Repassage facile)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ activer</li> <li>■ désactiver</li> </ul>	<p>Pour activer ou désactiver le lavage avec la fonction d'antifroissage.</p> <p>Pour limiter de froisser le linge, le cycle et la vitesse d'essorage sont adaptés.</p> <p>Après le lavage, le linge est si humide que vous devez l'étendre sur une corde à linge.</p>



<b>Touche</b>	<b>Sélection</b>	<b>Description</b>
☆ (Favori )	<ul style="list-style-type: none"><li>■ mémoriser</li><li>■ régler</li></ul>	<p>Si vous appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes, vous mémorisez vos réglages de programme individuels.</p> <p>→ <i>"Enregistrement des réglages du programme", Page 45</i></p> <p>Si vous appuyez brièvement sur la touche, vous réglez votre programme avec des réglages de programme individuels.</p>

## 8 Programme




















Vous trouverez ici un aperçu des programmes. Vous y obtiendrez des informations concernant la charge et les possibilités de programme réglables.

**Conseil :** Les étiquettes d'entretien sur le linge vous donnent des informations supplémentaires sur le choix du programme.



















→ "Symboles d'entretien figurant sur les étiquettes d'entretien", Page 42

Programme	Description	Réglages de programme
Cotons  (Coton)	Pour laver des textiles résistants en coton, en lin et en tissu mélangé. Convient également comme programme court pour le linge normalement sale si vous activez Speed. En cas d'activation de Speed, la quantité de charge maximale est réduite à 5 kg.	 <b>Speed</b> vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup> 1400 température max. (°C) 90


















<sup>1</sup> Réglage du programme


































Programme	Description	Réglages de programme
Coton Colours  (Coton couleurs)	<p>Pour laver des textiles en coton, en lin et en tissu mélangé.</p> <p>Programme d'économie d'énergie.</p> <p><b>Remarque :</b> Pour économiser de l'énergie, la température de lavage réelle peut différer de la température réglée. L'efficacité de lavage correspond aux prescriptions légales.</p>	<p> i-DOS </p> <p> i-DOS </p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p><b>Speed</b></p> <p>vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup> 1400</p> <p>température max. (°C) 90</p>
Eco 40-60	<p>Pour laver des textiles en coton, en lin et en tissus mixtes.</p> <p><b>Remarque :</b> Les textiles qui sont lavables de 40 °C  à 60 °C  selon le symbole d'entretien peuvent être lavés ensemble.</p>	<p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p><b>Speed</b></p> <p>vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup> 1400</p> <p>température max. (°C) 90</p>

<sup>1</sup> Réglage du programme














Programme	Description	Réglages de programme
charge max. (kg)	<p>L'efficacité de lavage correspond à la meilleure classe d'efficacité de lavage possible selon les exigences légales.</p> <p>Pour ce programme, la température de lavage est automatiquement adaptée selon la quantité de linge chargé afin d'obtenir une efficacité énergétique optimale avec la meilleure efficacité de lavage possible. La température de lavage ne peut pas être modifiée.</p>	<p> i-DOS </p> <p> i-DOS </p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p><b>Speed</b></p> <p><b>vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup></b></p> <p><b>température max. (°C)</b></p>
Easy Care  (Synthétiques)	Pour laver des textiles synthétiques et des tissus mélangés.	<p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p>1200</p> <p>60</p>
	<sup>1</sup> Réglage du programme	



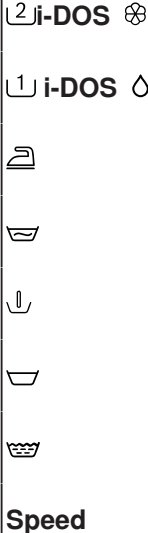


Programme	Description	Réglages de programme	
 Mixed Load (mix)	Pour laver des textiles en coton, en lin, synthétiques et en tissu mélangé. Adapté au lavage de linge légèrement sale.	 ●  ●  ●  ●  ●  ●  ●  ● Speed ● vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup> 1400 température max. (°C) 60	 ●  ●  ●  ●  ●  ●  ●  ● Speed 1 vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup> 800 température max. (°C) 40
	<sup>1</sup> Réglage du programme		

















Programme	Description	Réglages de programme
 Wool (Laine)	2  Pour laver des textiles en laine lavables à la main ou en machine, ou des textiles à fort pourcentage en laine. Afin d'éviter que le linge ne rétrécisse, le tambour déplace les textiles tout en douceur avec de longues pauses. Utilisez une lessive pour laine.	 i-DOS 2   i-DOS 1       <b>Speed</b> <b>vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup></b> 800 <b>température max. (°C)</b> 40
 Rinse (Rinçage)	-  Pour effectuer un rinçage suivi d'un essorage et vidanger l'eau.	         
 Spin/Drain (Essorage/Vidange)	-  Pour essorer et vidanger l'eau. Si vous souhaitez uniquement vidanger l'eau, activez  . Le linge n'est pas essoré.	         

<sup>1</sup> Réglage du programme











Programme	Description	Réglages de programme
<p>Additional Programs (Autres programmes)</p> <p>Sélectionnez d'autres programmes directement via Home Connect l'appli. Vous trouverez la description des programmes dans Home Connect l'appli. Les réglages de programme sélectionnables dépendent du programme réglé.</p> <p><b>Remarque :</b> Votre appareil doit être connecté au réseau domestique et Home Connect enregistré dans votre appli. → "Home Connect ", Page 49</p>	<p>charge max. (kg)</p> <p>-</p>	<p>1 i-DOS </p> <p>2 i-DOS </p> <p>     </p> <p>Speed</p> <p>vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup></p> <p>température max. (°C)</p>
<p>Auto Intensive (Auto intensif)</p> <p>Traitement intensif du linge.</p>	<p>6</p>	<p>    </p> <p>1400</p>

<sup>1</sup> Réglage du programme

Programme	Description	Réglages de programme
<b>charge max. (kg)</b>	<p>Le degré de salissure et le type de textile sont automatiquement détectés. Le processus de lavage est adapté.</p>	 <p><b>Speed</b></p> <p><b>vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup></b></p> <p><b>température max. (°C)</b></p>
 <b>Duvet (Couette)</b>	<p>2,5</p> <p>Pour laver les oreillers, les couettes ou les garnitures en duvet remplis de fibres synthétiques.</p> <p>Lavez les grandes pièces individuellement.</p> <p>Utilisez une lessive pour duvets ou pour linge délicat.</p> <p>Dosez parcimonieusement la lessive.</p> <p>N'utilisez aucun produit assouplissant.</p>	 <p>1200</p> <p>60</p>
<sup>1</sup> Réglage du programme		

Programme	Description	Réglages de programme
		 i-DOS 2  i-DOS 1      <b>Speed</b> vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup> température max. (°C)
	<p><b>Remarque :</b> Pour éviter une formation excessive de mousse, enrroulez les pièces de linge avant de les laver afin d'en évacuer l'air.</p>	 ●  ●  ●  ●  ●  ●  ●  ●
 AllergyPlus (AllergiePlus)	<p>Pour laver des textiles résistants en coton, en lin et en tissu mélangé. Convient aux personnes allergiques et aux exigences élevées en matière d'hygiène.</p> <p><b>Remarque :</b> Lorsque la température réglée est atteinte, elle reste constante tout au long du processus de lavage.</p>	6,5 1400 60

<sup>1</sup> Réglage du programme

Programme	Description	Réglages de programme
<p> Super Quick 15'/30' (Express 15/30 min)</p>	<p>Pour laver des textiles en coton, synthétiques et en tissu mélangé. Programme rapide pour petits lots de linge peu sales. La durée du programme est d'env. 30 minutes. Si vous souhaitez raccourcir la durée du programme à 15 minutes, activez Speed. La quantité de charge maximale diminue à 2 kg.</p>	<p> i-DOS </p> <p> i-DOS </p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p></p> <p><b>Speed</b></p> <p><b>vitesse d'essorage max. (tr/min) <sup>1</sup></b> 1200</p> <p><b>température max. (°C)</b> 40</p>
		<p><sup>1</sup> Réglage du programme</p>

## 9 Accessoires

Utilisez uniquement des accessoires d'origine. Ils ont été spécialement conçus pour votre appareil.

	Utilisation	Référence
Extension pour tuyau d'arrivée d'eau	Pour prolonger le tuyau d'arrivée d'eau froide ou le tuyau d'arrivée AquaS-top (2,50 m).	WMZ2381
Socle avec tiroir	Placez l'appareil en position élevée afin qu'il puisse être facilement chargé et déchargé.	WMZPW20W
Pattes de retenue	Améliorer la stabilité de l'appareil.	WMZ2200
Coude	Pour fixer le tuyau d'évacuation d'eau.	00655300

## 10 Avant la première utilisation

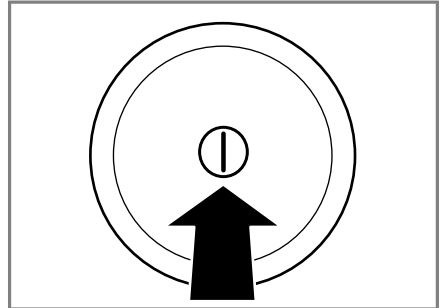
Préparez l'appareil pour l'utilisation.

### 10.1 Démarrage du cycle de lavage à vide

Votre appareil a été soumis à des tests approfondis avant de quitter l'usine. Pour éliminer l'eau résiduelle éventuellement présente, effectuez un premier lavage sans linge.

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → *Page 4* et de prévention des dommages matériels → *Page 11* afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

1. Appuyez sur ①.

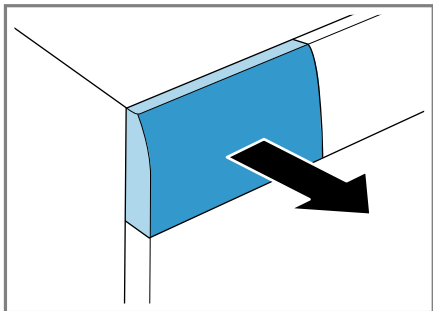


Le démarrage de l'appareil peut prendre quelques secondes.

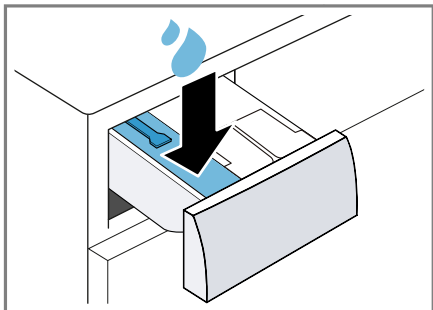
2. Réglez le programme .
3. Fermez le hublot.

**fr** Avant la première utilisation

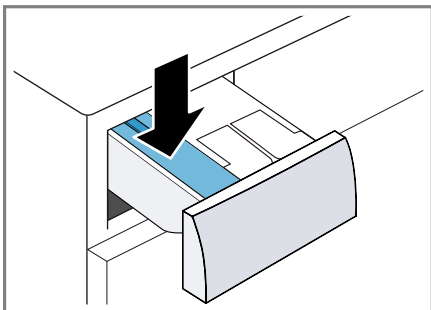
4. Tirez le bac à produits jusqu'en butée.



5. Versez environ 1 litre d'eau du robinet dans le compartiment pour dosage manuel.

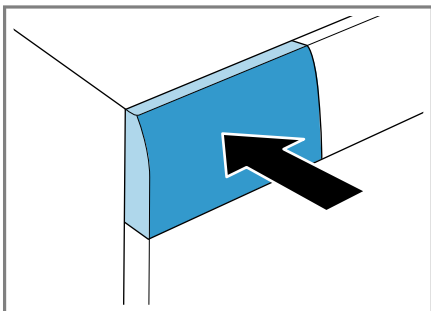


6. Versez la lessive en poudre dans le compartiment pour dosage manuel.



Pour éviter la formation de mousse, utilisez uniquement la moitié de la quantité de lessive recommandée par le fabricant pour du linge légèrement sale. N'utilisez pas de lessive pour lainages ni pour linge délicat.

7. Insérez le bac à produits.



8. Appuyez sur **D** (Départ/Pause) pour démarrer le programme.  
✓ L'affichage indique la durée restante du programme.  
9. Démarrez le premier cycle de lavage ou appuyez sur **⏻** pour éteindre l'appareil.  
→ "Utilisation de base", Page 44



## 11 Linge

### 11.1 Préparation du linge

#### ATTENTION !

Les objets restés dans le linge risquent d'endommager le tambour et le linge.

- ▶ Avant le lavage, retirez tous les objets des poches.
- ▶ Pour protéger votre appareil et le linge, préparez le linge :
  - videz toutes les poches,
  - à l'aide d'une brosse, retirez le sable éventuellement présent dans toutes les poches et tous les revers,
  - fermez les housses de couette et les taies d'oreiller,
  - fermez toutes les fermetures éclair, les velcros, les crochets et les œillets,
  - nouez les ceintures en tissu et les lanières de tablier, ou utilisez un filet à linge,
  - retirez les crochets des rideaux et les rubans de plomb, ou utilisez un filet à linge,
  - utilisez un filet à linge pour les petites pièces de linge, par exemple des chaussettes d'enfants,

- dépliez le linge et démêlez-le,
- lavez ensemble les petites et les grandes pièces de linge,
- tamponnez les tâches récentes avec de l'eau savonneuse (sans frotter),
- certaines taches tenaces et incrustées peuvent nécessiter plusieurs lavages avant de disparaître complètement.

### 11.2 Tri du linge

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → *Page 4* et de prévention des dommages matériels → *Page 11* afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

- ▶ Pour améliorer le résultat de lavage et éviter les décolorations, triezy le linge avant le lavage en fonction des critères suivants.
  - Type de textile et de fibres
  - linge blanc
  - linge de couleur
    - La première fois, lavez le linge de couleur neuf séparément des autres pièces de linge.
  - Salissure → *Page 41*
  - Symboles figurant sur les étiquettes d'entretien → *Page 42*






### 11.3 Degrés de salissure

Degré de salissure	Salissure	Exemples
léger	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ aucune salissure ou tache visible</li> <li>■ le linge a pris des odeurs</li> </ul>	vêtements d'été légers ou de sport portés pendant quelques heures

Degré de salissure	Salissure	Exemples
normal	salissures ou taches légères visibles	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ les T-shirts, chemises ou chemisiers sont imprégnés de sueur ou ont été portés plusieurs fois</li> <li>■ serviettes ou linge de lit utilisé(es) jusqu'à une semaine</li> </ul>
fort	salissures ou taches bien visibles	torchons à vaisselle, linge de bébé ou vêtements professionnels

## 11.4 Symboles d'entretien figurant sur les étiquettes d'entretien

Les symboles indiquent le programme recommandé et les chiffres figurant dans les symboles indiquent la température maximale de lavage recommandée.

Symbole	Processus de lavage	Programme recommandé
	normal	Coton
	délicat	Synthétiques
	particulièrement délicat	Délicat/Soie pour le lavage à la main
	lavage à la main	Laine
	non lavable en machine	-

**Conseil :** Vous trouverez plus d'informations sur les symboles d'entretien sur [www.ginetex.ch](http://www.ginetex.ch).

## 12 Lessive et produit d'entretien

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

Les informations du fabricant sur l'utilisation et le dosage se trouvent sur l'emballage.

### Remarques

- en cas de lessive liquide, utilisez uniquement des lessives liquides autocoulables
- ne mélangez pas différentes lessives liquides
- ne mélangez pas la lessive avec l'adoucissant
- N'utilisez pas de produits stockés trop longtemps et fortement épais-sis.
- n'utilisez pas de produits contenant des solvants, corrosifs ou dégageant des gaz, par ex. du liquide de blanchiment
- utilisez le colorant avec parcimonie, le sel peut attaquer l'acier inoxydable

- n'utilisez aucun agent de décoloration dans l'appareil

## 12.1 Recommandation de lessive

Lessive	Textiles	Programme	Température
lessive toutes températures avec azurants optiques	textiles blancs résistant à l'ébullition en lin ou en coton	Coton	de froid à 90 °C
lessive pour linge de couleur, sans produit blanchissant, sans azurants optiques	textiles de couleur en lin ou en coton	Coton	de froid à 60 °C
lessive pour linge de couleur/linge délicat sans azurants optiques	textiles de couleur en fibres d'entretien facile ou synthétiques	Synthétiques	de froid à 60 °C
lessive pour linge délicat	textiles fins et délicats, en soie ou en viscose	Délicat / Soie	de froid à 40 °C
lessive pour lainages	Laine	Laine	de froid à 40 °C

**Conseil :** Sur [www.cleanright.eu](http://www.cleanright.eu) vous trouverez de nombreuses autres informations sur les lessives, les produits d'entretien et de nettoyage destinés à une consommation privée.

## 12.2 Dosage de lessive

Le dosage de la lessive dépend :

- de la quantité de linge
- du degré de salissure
- de la dureté de l'eau

Vous pouvez vous renseigner sur la dureté de l'eau auprès de votre distributeur d'eau local ou la déterminer vous-même à l'aide d'un appareil d'essai de dureté de l'eau.

### Dureté de l'eau

Classe de dureté	Dureté totale en mmol/l	Dureté allemande en °dH
douce (I)	0 - 1,5	0 - 8,4
moyenne (II)	1,5 - 2,5	8,4 - 14
dure (III)	supérieure à 2,5	supérieure à 14

### Exemple de spécification du fabricant pour les lessives

Ces données d'exemple se réfèrent à une charge standard de 4 - 5 kg.

Salissure	faible	normale	forte
Dureté de l'eau : douce/moyenne	40 ml	55 ml	80 ml
Dureté de l'eau : dure/très dure	55 ml	80 ml	105 ml

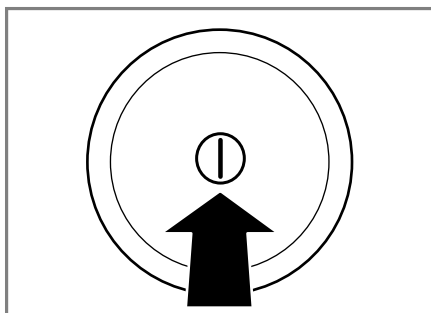
Vous trouverez les quantités de dosage sur l'emballage du fabricant.

- Si vous effectuez un dosage manuel, ajustez la quantité de dosage en fonction de la quantité de charge réelle.
- Si le dosage intelligent est activé, n'adaptez pas la quantité de dosage à la quantité de charge réelle. La quantité de lessive et de produit assouplissant est calculée automatiquement à partir du dosage de base → Page 49 et de la quantité de linge détectée. La quantité de dosage de base réglée doit toujours correspondre à la quantité de dosage pour une charge de 4,5 kg.

## 13 Utilisation de base

### 13.1 Mise sous tension de l'appareil

- ▶ Appuyez sur ①.

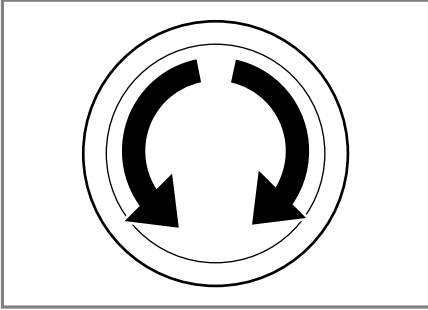


Le démarrage de l'appareil peut prendre quelques secondes.

- ✓ L'appareil effectue un test fonctionnel audible dans le bac à produits.

## 13.2 Réglage d'un programme

1. Réglez le sélecteur de programme sur le programme → *Page 30* souhaité.



2. Si nécessaire, adaptez les réglages du programme → *Page 45*.

## 13.3 Adaptation des réglages d'un programme

En fonction du programme et de son avancée, vous pouvez adapter les réglages ou les activer/désactiver.

**Remarque :** Vue d'ensemble de tous les réglages du programme :

**Condition :** Un programme est réglé.

- ▶ Adaptez les réglages du programme.

Les réglages du programme ne sont pas mémorisés durablement pour le programme.

**Remarque :** Lorsque vous activez ou désactivez le système de dosage intelligent, le réglage est enregistré.

## 13.4 Enregistrement des réglages du programme

Vous pouvez enregistrer vos réglages de programme individuels en tant que favoris.

### Conditions

- Un programme est réglé.
- Les réglages du programme sont adaptés.
- ▶ Appuyez env. 3 secondes sur ☆. Pour appeler le programme enregistré, appuyez sur ☆.

**Remarque :** Pour écraser le programme mémorisé, répétez les étapes.

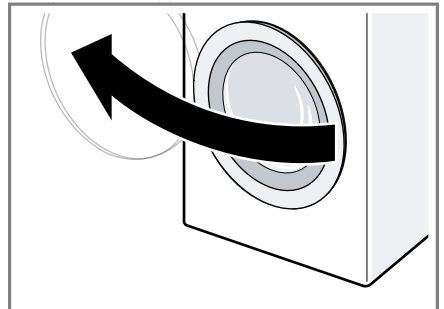
## 13.5 Introduction du linge

### Remarques

- Respectez les consignes de sécurité → *Page 4* et de prévention des dommages matériels → *Page 11* afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.
- Pour éviter de froisser le linge, veuillez respecter la charge maximale du programme → *Page 30*.

**Condition :** Préparez et trie le linge → "*Linge*", *Page 41*

1. Ouvrez le hublot.



2. Assurez-vous que le tambour est vide.

3. Introduisez le linge déplié dans le tambour.

4. **Remarque :** Assurez-vous qu'aucun linge n'est coincé dans le hublot.

Fermez le hublot.

### 13.6 Ajout de la lessive et du produit d'entretien

Pour les programmes pour lesquels un dosage intelligent n'est pas possible ou souhaité, vous pouvez ajouter de la lessive via le compartiment pour un dosage manuel.

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → *Page 4* et de prévention des dommages matériels → *Page 11* afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

**Conseil :** En plus du dosage intelligent, vous pouvez également ajouter dans le compartiment pour le dosage manuel d'autres produits d'entretien du linge, par ex. du sel détachant, de l'amidon ou un produit de blanchiment. N'ajoutez pas de lessive supplémentaire dans le compartiment de dosage manuel, afin d'éviter un surdosage ou la formation de mousse.

**Condition :** Informez-vous sur le dosage optimal de lessive et de produit d'entretien. → *Page 42*

1. Tirez le bac à produits jusqu'en butée.

2. Versez la lessive.  
→ "*Bac à produits*", *Page 21*

3. Si nécessaire, versez du produit d'entretien.

4. Insérez le bac à produits.

### 13.7 Départ du programme

**Remarque :** Si vous souhaitez modifier le temps restant jusqu'à la fin du programme, réglez d'abord l'heure Fin dans.

▶ Appuyez sur .

✓ Le tambour tourne et la charge est détectée (cela peut prendre jusqu'à 2 minutes), puis l'eau s'écoule.

✓ L'affichage indique soit la durée du programme, soit l'heure Fin dans.

### 13.8 Rajout de linge

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → *Page 4* et de prévention des dommages matériels → *Page 11* afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

1. Appuyez sur .

L'appareil se met en pause et vérifie si vous pouvez rajouter ou retirer du linge. Respectez le statut actuel du programme.

2. Rajoutez ou retirez du linge.

3. Fermez le hublot.

4. Appuyez sur .

### 13.9 Annulation d'un programme




Une fois le programme démarré, vous pouvez l'annuler à tout moment.

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → *Page 4* et de prévention des dommages matériels → *Page 11* afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

1. Appuyez sur .

2. Ouvrez le hublot.

En cas de niveau d'eau et de température élevés, le hublot de l'appareil reste verrouillé pour des raisons de sécurité.

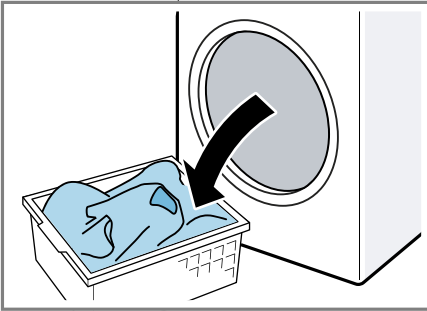
- En cas de température élevée, démarrez le programme  **Rinse.**
- En cas de niveau d'eau élevé, démarrez le programme  **Spin** ou  **Drain.**

3. Retirez le linge.

### 13.10 Retirer le linge

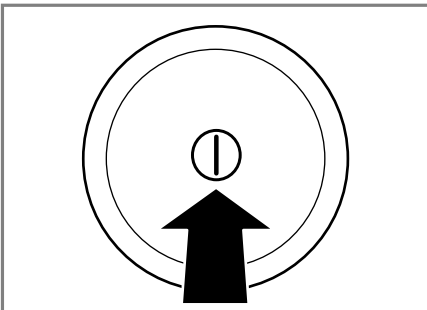
**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

1. Ouvrez le hublot.
2. Retirez le linge.



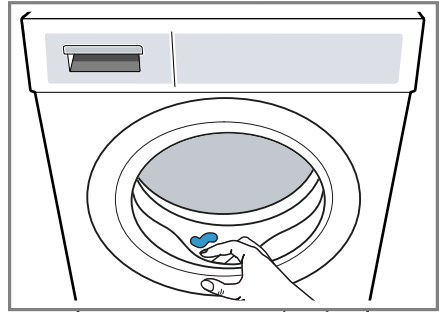
### 13.11 Extinction de l'appareil

1. Appuyez sur .



2. Fermez le robinet d'eau.

3. Essuyez le joint en caoutchouc et retirez les corps étrangers.




4. Laissez le hublot et le bac à produits ouverts afin que l'eau résiduelle puisse s'évaporer.

## 14 Sécurité enfants


Protégez votre appareil contre tout actionnement accidentel des commandes.

### 14.1 Activation de la sécurité enfants

- ▶ Appuyez sur  pendant env. 3 secondes.
- ✓ Les éléments de commande sont bloqués.
- ✓ La sécurité enfants reste active même après avoir éteint l'appareil.

### 14.2 Désactivation de la sécurité enfants

**Condition :** Pour désactiver la sécurité enfants, l'appareil doit être allumé.

- ▶ Appuyez sur  pendant env. 3 secondes.

## 15 Dosage automatique de lessive

Selon le programme et les réglages, les quantités optimales de lessive liquide et d'assouplissant sont automatiquement dosées.

### 15.1 Remplissage du récipient de dosage

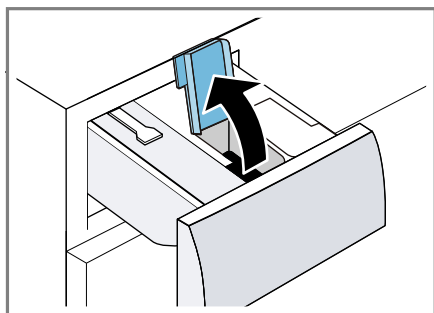
#### Remarque

Pour utiliser le dosage intelligent, remplissez les récipients de dosage.

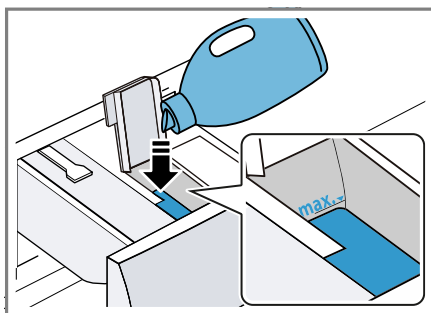
- Remplissez les récipients de dosage uniquement avec une lessive et un produit d'entretien → *Page 42* adaptés.
- Si vous changez de lessive liquide ou d'assouplissant, videz et nettoyez au préalable les récipients de dosage.  
→ *"Nettoyage du bac à produits", Page 55*
- Si vous souhaitez utiliser les deux récipients de dosage pour la lessive liquide, réglez Contenu des récipients de dosage → *Page 48*.

**Condition :** ◊ / ⊗ clignote.

1. Tirez le bac à produits jusqu'en butée.
2. Ouvrez le couvercle de remplissage.



3. Versez la lessive liquide ◊ et l'assouplissant ⊗ dans le récipient de dosage correspondant.  
→ *"Bac à produits", Page 21*



4. Fermez le couvercle de remplissage.

**Remarque :** Pour éviter que la lessive ne sèche ou ne se dessèche, ne laissez pas le couvercle de remplissage ouvert pendant une longue période.

5. Insérez le bac à produits.
6. Adaptez la quantité de dosage de base → *Page 49*.

### 15.2 Contenu du récipient de dosage

#### Remarques

- Si vous modifiez le contenu du récipient de dosage, la quantité de dosage de base pour ce récipient de dosage est réinitialisée.
- Si vous utilisez les deux récipients de dosage pour la lessive liquide, vous devez choisir un récipient de dosage à utiliser pendant le lavage.

#### Adaptation du contenu du récipient de dosage

1. Appuyez sur **Li-DOS** pendant env. 3 secondes.



2. Pour régler  $\Delta$ , appuyez sur  $\mathcal{L}$ Ji-DOS.
- ✓ L'écran indique  $\Delta$ .
3. Pour régler  $\otimes$ , appuyez de nouveau sur  $\mathcal{L}$ Ji-DOS.
4. Pour quitter le réglage attendez brièvement.

### 15.3 Quantité de dosage de base

Le dosage de base dépend des spécifications du fabricant de la lessive, de la dureté de l'eau et du degré de salissure du linge.

Réglez toujours une quantité de dosage de base correspondant à la quantité de dosage de base pour une charge standard de 4,5 kg.  
→ "Dosage de lessive", Page 43

#### Adaptation de la quantité de dosage de base

1. Appuyez sur  $\mathcal{L}$ J i-DOS pendant env. 3 secondes.
- ✓ L'affichage indique la quantité de dosage de base réglée pour  $\Delta$ .
2. Pour adapter le réglage, appuyez sur  $-$  /  $+$ .
3. Pour quitter le réglage attendez brièvement.

**Remarque :** Pour adapter la quantité de dosage de base pour  $\otimes$ , répétez les étapes avec  $\mathcal{L}$ Ji-DOS.

---

## 16 Home Connect

Cet appareil peut être mis en réseau. Connectez votre appareil à un appareil mobile pour le commander via

l'application Home Connect, en modifier les réglages de base ou pour surveiller son état de fonctionnement. Les services Home Connect ne sont pas proposés dans tous les pays. La disponibilité de la fonction Home Connect dépend de l'offre des services Home Connect dans votre pays. Vous trouverez de plus amples informations à ce sujet à l'adresse : [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

- → "Connexion l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS", Page 50
- → "Connexion de l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sans la fonction WPS", Page 50

L'application Home Connect vous guide tout au long du processus de connexion. Suivez les étapes recommandées par l'application Home Connect pour procéder aux réglages.

#### Conseils

- Pour ce faire, veuillez consulter les documents Home Connect fournis.
- Suivez également les consignes dans l'application Home Connect.

#### Remarques

- Suivez les consignes de sécurité de la présente notice d'utilisation et assurez-vous qu'elles sont également respectées si vous utilisez l'appareil via l'application Home Connect.  
→ "Sécurité", Page 4
- Les commandes directement effectuées sur l'appareil sont toujours prioritaires. Pendant ce temps, la commande via l'application Home Connect n'est pas possible.



## 16.1 Réglages Home Connect

Ajustez Home Connect à vos besoins personnels.



Vous trouverez les réglages Home Connect dans les réglages de base de votre appareil. Les réglages qui s'affichent dépendent de la configuration de Home Connect et de la connexion de l'appareil au réseau domestique.

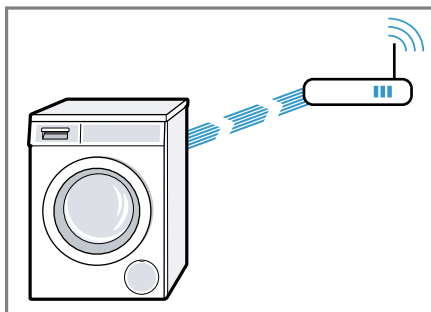
## 16.2 Connexion l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS

**Condition :** Si votre routeur dispose d'une fonction WPS, vous pouvez connecter automatiquement l'appareil à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi).

1. Appuyez sur  pendant env. 3 secondes.
- ✓ L'affichage indique **Aut.**
2. Appuyez sur .
3. Appuyez sur le bouton WPS du routeur dans les 2 minutes.

Veillez tenir compte des informations contenues dans la documentation de votre routeur.

- ✓  clignote.
- ✓ L'appareil tente de se connecter au réseau domestique WLAN.
- ✓ Si l'affichage indique **con** et que  est allumé en permanence, l'appareil est connecté au réseau domestique.






4. Si l'affichage indique Home Connect Error, l'appareil n'est pas connecté au réseau domestique.
  - Vérifiez si l'appareil se trouve à portée du réseau domestique.
  - Reconnectez l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS.
5. Connectez l'appareil à l'appli Home Connect. → Page 51

## 16.3 Connexion de l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sans la fonction WPS

Si votre routeur ne dispose d'aucune fonction WPS, vous pouvez connecter manuellement l'appareil à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi). L'appareil établit son propre réseau WLAN temporaire. Vous pouvez connecter un appareil mobile au réseau WLAN et transférer les informations du réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sur votre appareil.

**Condition :** L'appli Home Connect est ouverte et vous êtes connecté.

1. Appuyez sur  pendant au moins 3 secondes.
- ✓ L'affichage indique **Aut.**
2. Réglez le programme sur la position 2.
- ✓ L'affichage indique **SAP.**

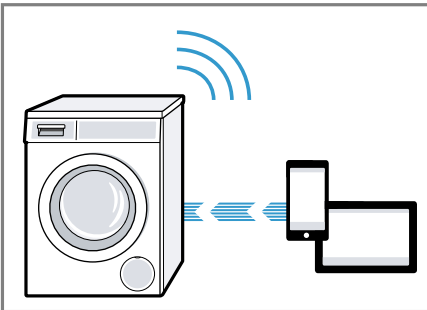
3. Appuyez sur .
- ✓  clignote.
- ✓ L'appareil configure un réseau WLAN propre avec le nom de réseau (SSID) HomeConnect.




4. Appelez les réglages WLAN sur le terminal mobile.

Connectez le terminal mobile au réseau WLAN HomeConnect, puis saisissez le mot de passe WLAN (clé) HomeConnect.

- ✓ Votre terminal mobile se connecte à l'appareil. La procédure de connexion peut prendre jusqu'à 60 secondes.



5. Ouvrez l'appli Home Connect sur le terminal mobile et suivez les étapes de l'appli.
6. Dans l'appli Home Connect, saisissez le nom du réseau (SSID) et le mot de passe (clé) de votre réseau domestique.

7. Suivez les étapes de l'appli Home Connect afin de connecter l'appareil.
  - ✓ Si l'affichage indique **con** et que  est allumé en permanence, l'appareil est connecté au réseau domestique.
8. Si l'affichage indique Home Connect Error, l'appareil n'est pas connecté au réseau domestique.
  - Vérifiez si l'appareil se trouve à portée du réseau domestique.
  - Reconnectez l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS.
9. Connectez l'appareil à l'appli Home Connect. → *Page 51*

## 16.4 Connexion de l'appareil à l'appli Home Connect



### Conditions

- L'appareil est connecté au réseau domestique WLAN (Wi-Fi).
- L'application Home Connect est ouverte et vous êtes connecté.



1. Réglez le programme sur la position 3.
  - ✓ L'affichage indique **APP**.
2. Appuyez sur .
- ✓ L'appareil se connecte à l'appli Home Connect.
3. Dès que l'appareil est affiché dans l'appli Home Connect suivez les dernières étapes dans l'appli Home Connect.
  - ✓ Lorsque l'affichage indique **con**, l'appareil est connecté à l'appli Home Connect.

## 16.5 Activation du Wi-Fi sur l'appareil

**Remarque :** La consommation d'énergie augmente par rapport aux valeurs indiquées dans le tableau des valeurs de consommation lorsque le Wi-Fi est activé.

1. Appuyez sur  pendant env. 3 secondes.
  2. Réglez le programme sur la position 4.
- ✓ L'affichage indique **Con**.
  - 3. Appuyez sur  jusqu'à ce que l'affichage indique **on**.
  - ✓ Le Wi-Fi est activé.



## 16.6 Désactivation du Wi-Fi sur l'appareil

1. Appuyez sur  pendant au moins 3 secondes.
  2. Réglez le programme sur la position 4.
- ✓ L'écran indique **Con**.
  - 3. Appuyez sur  jusqu'à ce que l'écran indique **OFF**.
  - ✓ Le Wi-Fi est désactivé.

**Remarque :** Si le Wi-Fi a été désactivé et que votre appareil était auparavant connecté à votre réseau domestique, la connexion est automatiquement recréée lors de la réactivation du Wi-Fi.

## 16.7 Mise à jour logicielle




**Condition :** L'affichage indique .

1. Appuyez sur  pendant env. 3 secondes.
  2. Réglez le programme sur la position 6.
- ✓ L'écran indique **UPd**.
  - 3. Appuyez sur .

- ✓ La mise à jour logicielle est installée.
- ✓ Lorsque l'affichage indique **Fin**, la mise à jour logicielle est installée.

**Remarque :** La mise à jour logicielle peut prendre plusieurs minutes. N'éteignez pas l'appareil pendant la mise à jour logicielle.

## 16.8 Réinitialisation des paramètres réseau de l'appareil

1. Appuyez sur  pendant au moins 3 secondes.
  2. Réglez le programme sur la position 5.
- ✓ L'écran indique **rES**.
  - 3. Appuyez sur .
  - ✓ L'écran indique **Yes**.
  - 4. Appuyez sur .
  - ✓ Les réglages réseau sont réinitialisés.
  - ✓ Lorsque l'affichage indique **Fin**, les réglages réseau sont réinitialisés.

**Conseil :** Si vous souhaitez de nouveau utiliser votre appareil via l'appli Home Connect vous devez le reconnecter au réseau domestique et à l'appli Home Connect.

## 16.9 Protection des données

Suivez les consignes de protection des données.

Lors de la première connexion de votre appareil à un réseau domestique branché à Internet, votre appareil transmet les catégories de

données suivantes au serveur Home Connect (premier enregistrement) :

- Identifiant unique de l'appareil (constitué de codes d'appareil ainsi que de l'adresse MAC du module de communication Wi-Fi intégré).
- Certificat de sécurité du module de communication Wi-Fi (pour la protection des informations de la connexion).
- La version actuelle du logiciel et du matériel de l'électroménager.
- État d'une éventuelle restauration précédente des réglages d'usine.

Ce premier enregistrement prépare l'utilisation des fonctions Home Connect et ne s'avère nécessaire qu'au moment où vous voulez utiliser les fonctions Home Connect pour la première fois.




**Remarque :** Veuillez noter que les fonctions Home Connect ne sont utilisables qu'avec l'application Home Connect. Vous pouvez consulter les informations sur la protection des données dans l'application Home Connect.

## 17 Réglages de base



L'appareil peut être réglé en fonction de vos besoins personnels.

### 17.1 Aperçu des réglages de base

Vous trouverez ici un aperçu des réglages de base de l'appareil.

Réglage de base	Symbole	Valeur	Description
Vol. fin		0 (arrêt) 1 (faible) 2 (moyen) 3 (fort) 4 (très fort)	Régler le volume sonore du signal à la fin du programme.
Vol. touche		0 (arrêt) 1 (faible) 2 (moyen) 3 (fort) 4 (très fort)	Régler le volume sonore du signal lors de la sélection des touches.
Luminosité de l'affichage		1 (faible) 2 (moyenne) 3 (forte) 4 (très forte)	Régler la luminosité de l'écran.

### 17.2 Modification des réglages de base

1. Pour régler les réglages de base, appuyez sur la touche .
2. Pour régler le réglage de base souhaité, appuyez sur la touche .
- ✓ L'affichage indique le réglage de base réglé et la valeur actuelle.
3. Pour modifier la valeur, appuyez sur **- / +**.
4. Pour quitter les réglages de base, éteignez l'appareil.

## 18 Nettoyage et entretien

Pour que votre appareil reste longtemps opérationnel, nettoyez-le et entretenez-le avec soin.

### 18.1 Conseils d'entretien de l'appareil

Afin de permettre à votre appareil de fonctionner durablement, suivez les conseils d'entretien de l'appareil.

Essuyez le boîtier et le panneau de commande uni- Les parties de l'appareil doivent rester propres et hygiéniques.

quement avec de l'eau et un chiffon humide.

Retirez immédiatement tous les restes de lessive, d'aérosol ou les résidus.	Les dépôts récents peuvent être éliminés plus facilement sans laisser de résidus.
---	---

Après utilisation, laissez le hublot et le bac à produit ouverts.	L'eau résiduelle peut sécher, cela réduit la formation d'odeurs dans l'appareil.
---	--

## 18.2 Nettoyage tambour

Si vous lavez souvent à une température inférieure ou égale à 40 °C ou si vous n'avez pas utilisé l'appareil pendant une longue période, nettoyez le tambour.



### PRUDENCE

#### Risque de blessure !

Le lavage en continu à basse température et le manque de ventilation de l'appareil peuvent endommager le tambour et provoquer des blessures.

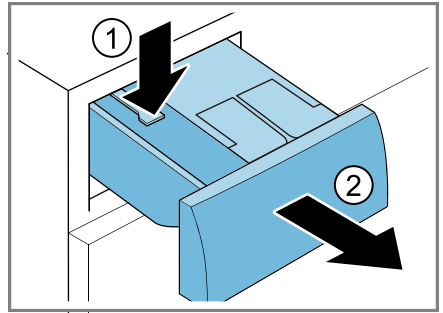
- ▶ Lavez régulièrement à des températures d'au moins 60 °C ou exécutez un programme de nettoyage du tambour.
- ▶ Laissez l'appareil sécher après chaque fonctionnement en laissant ouverts le hublot et le bac à produits.
- ▶ Exécutez le programme sans linge. Utilisez une lessive en poudre toutes températures.

## 18.3 Nettoyage du bac à produits

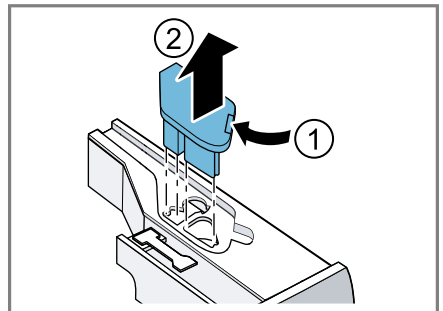
Si vous changez de lessive ou si le bac à produits est sale, nettoyez le bac à produits et l'unité de pompage du système de dosage intelligent,

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

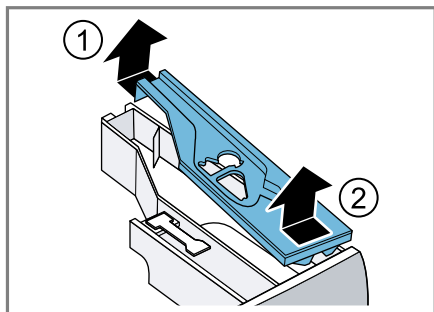
1. Éteignez l'appareil.
2. Tirez le bac à produits jusqu'en butée.
3. Appuyez sur l'insert et retirez le bac à produits.



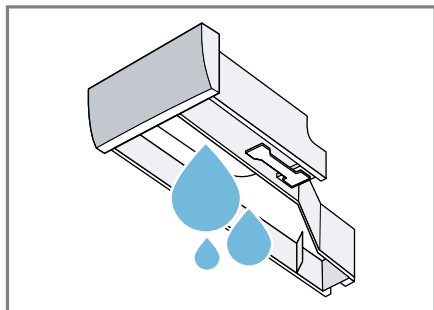
4. Retirez l'unité de pompage.



5. Déclipsez le couvercle du bac à produits et retirez-le.



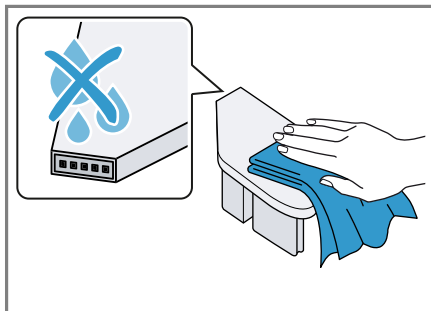
6. Videz le bac à produits.



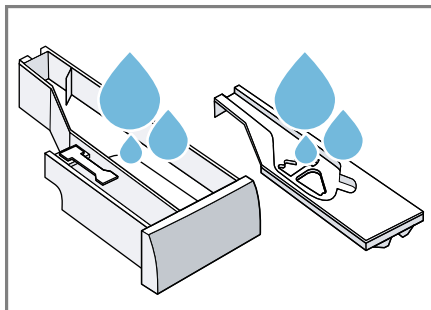
7. **ATTENTION !** L'unité de pompage contient des composants électriques.

- ▶ Ne lavez pas l'unité de pompage au lave-vaisselle et ne la plongez pas dans l'eau.
- ▶ Protégez le raccordement électrique à l'arrière contre l'humidité et les résidus de lessive et d'assouplissant.

Nettoyez l'unité de pompage avec un chiffon humide.

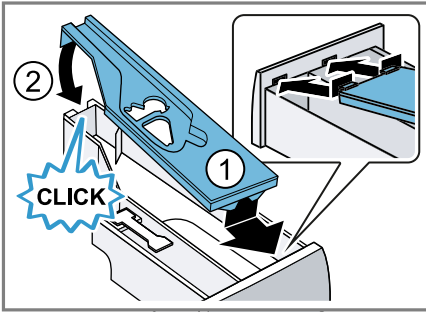


8. Nettoyez le bac à produits et le couvercle avec un chiffon doux et humide ou avec la douchette.

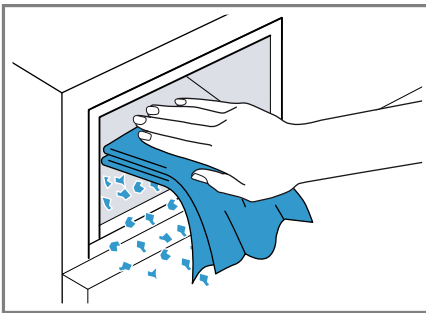


9. Séchez et insérez le bac à produits, le couvercle et l'unité de pompage.





10. Nettoyez l'intérieur du boîtier du bac à produits.



11. Insérez le bac à produits.

## 18.4 Détartrage

Si vous dosez correctement la lessive, vous n'avez pas besoin de détartrer votre machine. Si vous souhai-

tez tout de même utiliser un produit détartrant, veuillez respecter les consignes du fabricant.

### ATTENTION !

L'utilisation de détartrants inappropriés, par ex. pour les machines à café, peut endommager l'appareil.

- Utilisez pour cet appareil uniquement des détartrants disponibles sur le site Internet du fabricant ou auprès du service après-vente.

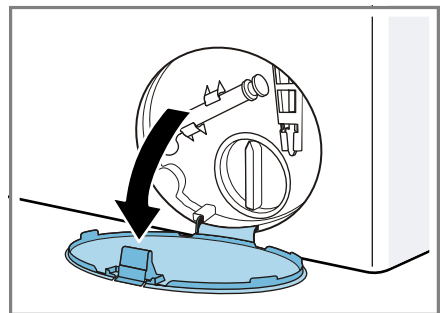
## 18.5 Nettoyage de la pompe d'évacuation

Nettoyez la pompe d'évacuation en cas de dysfonctionnement, par ex. en cas d'obstruction ou de bruits de cliquetis.

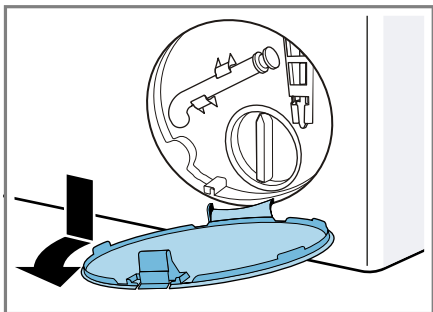
### Vidage de la pompe d'évacuation

**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → *Page 4* et de prévention des dommages matériels → *Page 11* afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

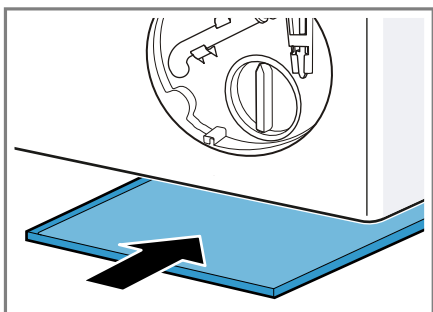
1. Fermez le robinet d'eau.
2. Éteignez l'appareil.
3. Débranchez la prise de l'appareil du secteur.
4. Ouvrez la trappe d'entretien.



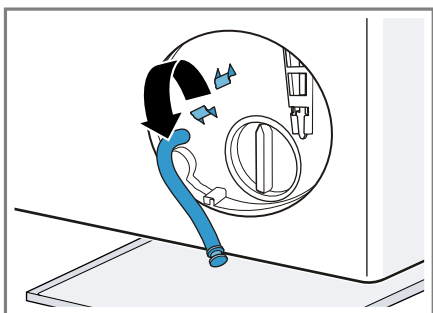
5. Retirez la trappe d'entretien.



6. Placez un récipient suffisamment grand sous l'ouverture.



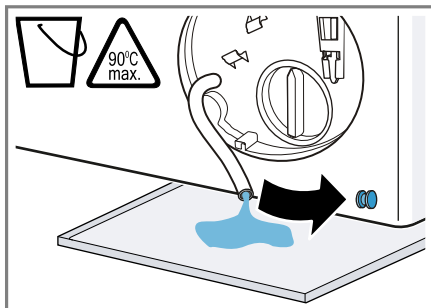
7. Sortez le flexible de vidange de son support.



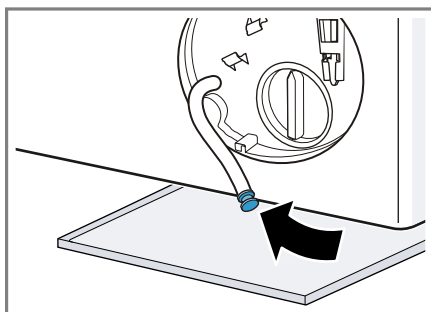
8. **⚠ PRUDENCE - Risque de brûlure!** Lors d'un lavage à haute température, le liquide de lavage devient très chaud.

- Ne touchez jamais le liquide de lavage chaud.

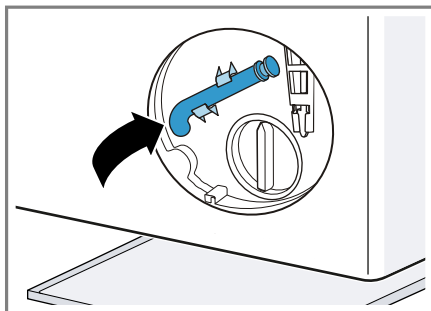
Pour vidanger le liquide de lavage dans le récipient, retirez le bouchon.



9. Enfoncez le bouchon de fermeture.



10. Mettez le flexible de vidange en place dans le support.

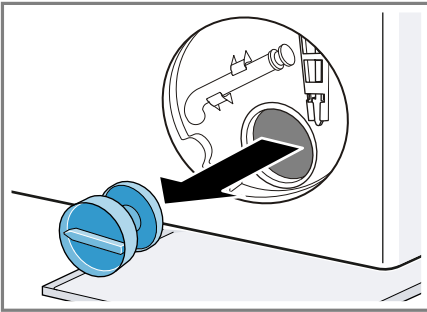


## Nettoyage de la pompe d'évacuation

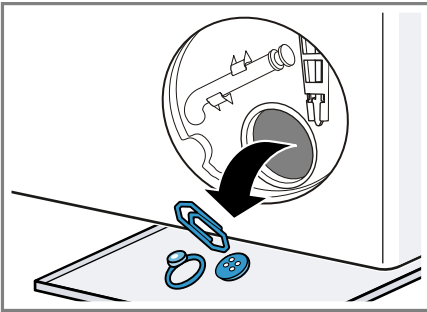
**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

**Condition :** La pompe d'évacuation est vide. → Page 57

1. Sachant que la pompe d'évacuation peut encore contenir de l'eau résiduelle, dévissez soigneusement le couvercle de la pompe.

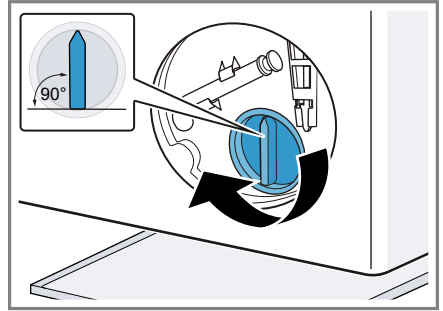


2. Nettoyez le compartiment intérieur, le filetage du couvercle de pompe et le carter de pompe.



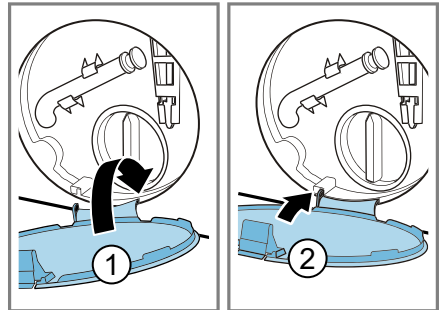
3. Veillez à ce que la roue de battant de la pompe d'évacuation puisse tourner.

4. Insérez le couvercle de la pompe et fermez-le jusqu'en butée.




La poignée du couvercle de la pompe doit se trouver à la verticale.


5. Insérez la trappe d'entretien et verrouillez-la en place.



6. Fermez la trappe d'entretien.

### Avant le prochain lavage

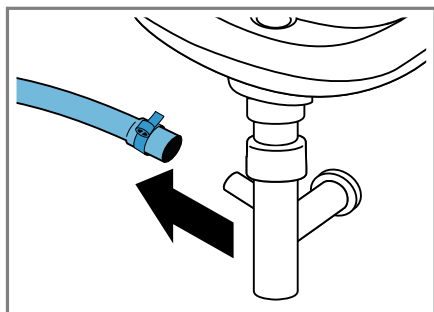
Pour éviter, lors du lavage suivant, que de la lessive inutilisée ne s'écoule dans l'écoulement, exécutez le programme  **Drain** après avoir vidé la pompe d'évacuation.

1. Ouvrez le robinet d'eau.
2. Branchez la fiche dans la prise de courant.
3. Mettez l'appareil sous tension.
4. Versez environ un litre d'eau dans le compartiment pour dosage manuel.
5. Démarrez le programme  **Drain**.

## 18.6 Nettoyage du tuyau d'évacuation d'eau au niveau du siphon

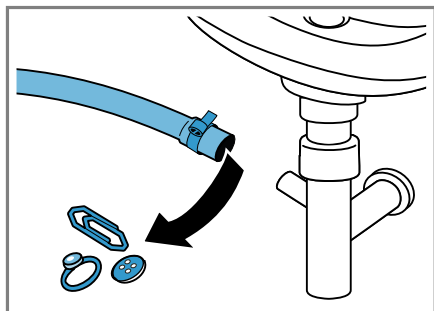
Si le tuyau d'évacuation d'eau sur le siphon est encrassé ou si le liquide de lavage n'est pas pompé, vous devez les nettoyer.

1. Éteignez l'appareil.
2. Débranchez la prise de l'appareil du secteur.
3. Desserrez le collier de serrage et retirez avec précaution le tuyau d'évacuation d'eau.

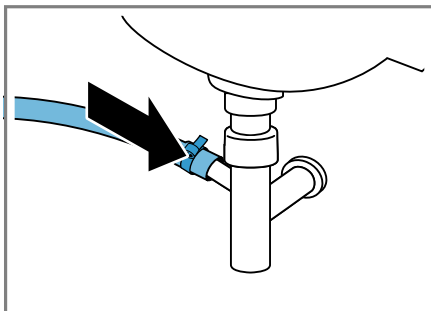


L'eau résiduelle risque de couler.

4. Nettoyez le tuyau d'évacuation d'eau et l'embout du siphon.




5. Enfichez le tuyau d'évacuation d'eau et sécurisez le point de raccordement à l'aide du collier de serrage.



## 18.7 Nettoyez les filtres d'arrivée d'eau.

### Vidage du tuyau d'arrivée d'eau

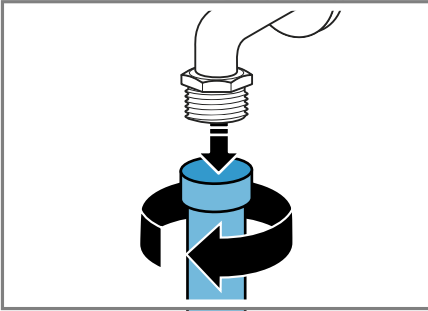
1. Fermez le robinet d'eau.
2. Réglez le programme **Cottons** .
3. Démarrez le programme et laissez-le fonctionner pendant environ 70 secondes.
4. Éteignez l'appareil.
5. Débranchez la prise de l'appareil du secteur.

### Nettoyage du filtre au robinet d'eau

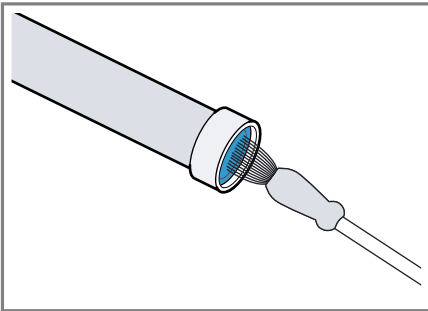
**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

**Condition :** Le flexible d'arrivée d'eau est vide.

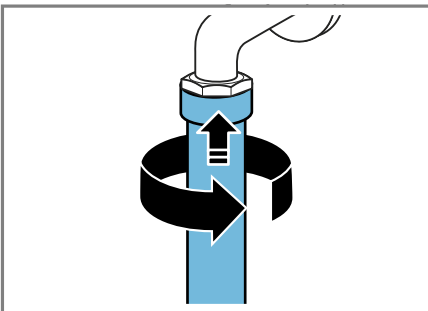
1. Retirez le flexible d'arrivée d'eau du robinet.



2. Nettoyez le filtre avec une petite brosse.



3. Raccordez le flexible d'arrivée d'eau et vérifiez son étanchéité.

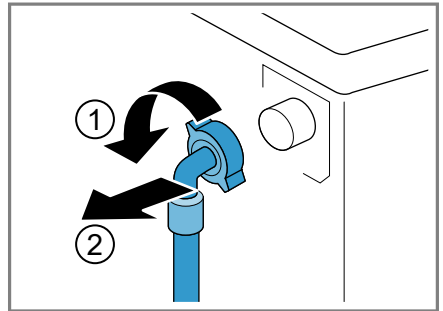


## Nettoyage du filtre de l'appareil

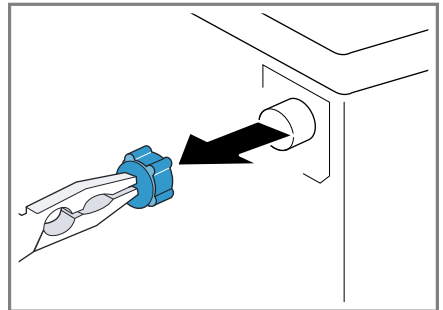
**Remarque :** Respectez les consignes de sécurité → Page 4 et de prévention des dommages matériels → Page 11 afin de pouvoir utiliser votre appareil en toute sécurité.

**Condition :** Le tuyau d'arrivée d'eau est vide.  
→ "Vidage du tuyau d'arrivée d'eau", Page 60

1. Retirez le tuyau au dos de l'appareil.

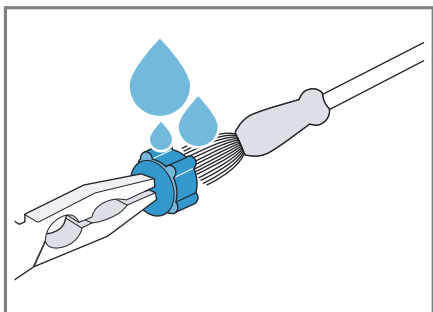


2. Extrayez le filtre à l'aide d'une pince.

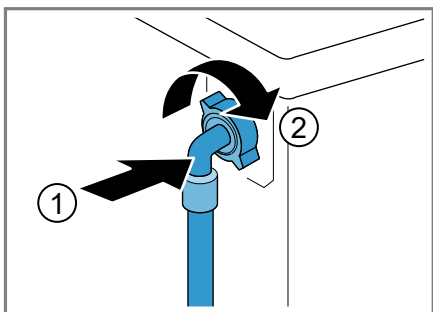


**fr** Nettoyage et entretien

3. Nettoyez le filtre avec une petite brosse.



4. Remettez en place le filtre.
5. Raccordez le tuyau et vérifiez son étanchéité.



## 19 Dépannage

Vous pouvez corriger par vous-même les petits défauts de votre appareil. Lisez les renseignements de dépannage avant de contacter le service consommateurs. Vous vous épargnerez ainsi des dépenses inutiles.





### AVERTISSEMENT

#### Risque d'électrocution !










Les réparations non conformes sont dangereuses.







- ▶ Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.
- ▶ Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées pour réparer l'appareil.
- ▶ Afin d'écartier tout danger quand le cordon d'alimentation secteur de cet appareil est endommagé, seul le fabricant ou son service après-vente ou toute autre personne de qualification équivalente est habilité à le remplacer.






Défaut	Cause et dépannage
L'afficheur s'éteint et  clignote.	Le mode économie d'énergie est actif. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Appuyez sur une touche quelconque.</li> <li>✓ L'affichage s'allume de nouveau.</li> </ul>
"E:36 / -10"	Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.</li> </ul>
	Le tuyau de vidange ou le tuyau d'évacuation de l'eau est plié ou coincé. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Assurez-vous que le tuyau de vidange et le tuyau d'arrivée d'eau ne sont ni coudés ni pincés.</li> </ul>
	La pompe d'évacuation est obstruée. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "<i>Nettoyage de la pompe d'évacuation</i>", Page 57</li> </ul>
	Le tuyau d'évacuation d'eau est raccordé trop haut. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Installez le tuyau d'évacuation d'eau à une hauteur maximale de 1 m.</li> </ul>
	Le dosage de la lessive est trop important. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Mesure immédiate : mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 l d'eau, puis versez le tout dans le compartiment du dosage manuel (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets).</li> <li>▶ Si le dosage intelligent est activé, réduisez la quantité de dosage de base → Page 49.</li> </ul>

Défaut	Cause et dépannage
"E:36 / -10"	<p>▶ Si vous effectuez un dosage manuellement, réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.</p> <hr/> <p>Rallonge non autorisée montée sur le tuyau d'évacuation d'eau.</p> <p>▶ Retirez toute rallonge non autorisée du tuyau d'évacuation d'eau. Branchement de l'appareil</p>
"E:36 / -25 / -26"	<p>La pompe d'évacuation est obstruée.</p> <p>▶ → <i>"Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 57</i></p>
"E:10 / -00 / -10 / -20"	<p>La pompe du système de dosage intelligent est bloquée.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Éteignez l'appareil.</li> <li>2. Nettoyez l'unité de pompage. → <i>"Nettoyage du bac à produits", Page 55</i></li> <li>3. Si l'affichage réapparaît, appelez le service après-vente. → <i>"Service après-vente", Page 77</i></li> </ol> <p><b>Remarque :</b> Vous pouvez démarrer le programme de lavage en désactivant le système de dosage intelligent et en effectuant un dosage manuel. → <i>"Touches", Page 26</i></p>
	<p>La pression d'eau est faible. Pas de solution possible.</p> <hr/> <p>Les filtres d'arrivée d'eau sont bouchés. ▶ Nettoyez les filtres d'arrivée d'eau → <i>Page 60.</i></p> <hr/> <p>Le robinet d'eau est fermé. ▶ Ouvrez le robinet d'eau.</p> <hr/> <p>Le tuyau d'arrivée d'eau est plié ou coincé. ▶ Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau n'est ni coudé ni pincé.</p>
: clignote.	<p>Le système de contrôle de tension détecte une sous-tension non autorisée.</p> <p>▶ Aucune solution possible.</p> <p><b>Remarque :</b> Lorsque l'alimentation en tension s'est stabilisée, le programme continue à fonctionner normalement.</p> <hr/> <p>Une sous-tension risque de prolonger le programme. Pas de solution possible.</p>








Défaut	Cause et dépannage
	<p>Le dosage de la lessive est trop important.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Mesure immédiate : mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 l d'eau, puis versez le tout dans le compartiment du dosage manuel (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets).</li> <li>▶ Si le dosage intelligent est activé, réduisez la quantité de dosage de base → <i>Page 49</i>.</li> <li>▶ Si vous effectuez un dosage manuellement, réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.</li> </ul>
 s'allume.	<p>La température est trop élevée.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Attendez que la température ait baissé.</li> <li>▶ → <i>"Annulation d'un programme", Page 46</i></li> </ul>
	<p>Le niveau d'eau est trop élevé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Démarrez le programme  <b>Drain</b>.</li> </ul>
	<p>Du linge est coincé dans le hublot.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ouvrez de nouveau le hublot.</li> <li>2. Retirez le linge coincé.</li> <li>3. Fermez le hublot.</li> <li>4. Pour démarrer le programme, appuyez sur .</li> </ol>
 clignote.	<p>Le hublot n'est pas fermé.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Fermez le hublot.</li> <li>2. Pour lancer le programme, appuyez sur .</li> </ol>
Tous les autres codes de défaut.	<p>Dysfonctionnement</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Appelez le service après-vente. → <i>"Service après-vente", Page 77</i></li> </ul>
L'appareil ne fonctionne pas.	<p>La fiche secteur du cordon d'alimentation secteur n'est pas branchée.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Branchez l'appareil au réseau électrique.</li> </ul>
	<p>Le fusible est défectueux.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vérifiez le fusible dans le boîtier à fusibles.</li> </ul>
	<p>L'alimentation électrique est tombé en panne.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vérifiez si l'éclairage du compartiment ou d'autres appareils dans la pièce.</li> </ul>
Le programme ne démarre pas.	<p>Vous n'avez pas appuyé sur .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Appuyez sur .</li> </ul>
	<p>Le hublot n'est pas fermé.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Fermez le hublot.</li> <li>2. Pour lancer le programme, appuyez sur .</li> </ol>




Défaut	Cause et dépannage
Le programme ne démarre pas.	<p>La sécurité enfants est active.</p> <p>▶ → "Désactivation de la sécurité enfants", Page 47</p> <hr/> <p>— / + est activé.</p> <p>▶ Vérifiez si — / + est activé. → "Touches", Page 27</p>
	<p>Du linge est coincé dans le hublot.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ouvrez de nouveau le hublot.</li> <li>2. Retirez le linge coincé.</li> <li>3. Fermez le hublot.</li> <li>4. Pour démarrer le programme, appuyez sur .</li> </ol>
	<p>Le bac à produits n'est pas rentré jusqu'en butée.</p> <p>▶ Insérez le bac à produits jusqu'en butée.</p>
	<p>La pompe du système de dosage intelligent est bloquée.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Éteignez l'appareil.</li> <li>2. Nettoyez l'unité de pompage. → "Nettoyage du bac à produits", Page 55</li> <li>3. Si l'affichage réapparaît, appelez le service après-vente. → "Service après-vente", Page 77</li> </ol>
	<p><b>Remarque :</b> Vous pouvez démarrer le programme de lavage en désactivant le système de dosage intelligent et en effectuant un dosage manuel. → "Touches", Page 26</p>
Le hublot ne peut pas être ouvert.	<p> est activée.</p> <p>▶ Poursuivez le programme en appuyant sur  <b>Spin</b> ou sélectionnez  <b>Drain</b> et .</p>
	<p>La température est trop élevée.</p> <p>▶ Attendez que la température ait baissé.</p> <p>▶ → "Annulation d'un programme", Page 46</p>
	<p>Le niveau d'eau est trop élevé.</p> <p>▶ Démarrez le programme  <b>Drain</b>.</p>
	<p>Panne de courant.</p> <p>▶ Ouvrez le hublot à l'aide du déverrouillage de secours. → "Déverrouillage de secours", Page 75</p>
Le liquide de lavage n'est pas évacué.	<p>Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché.</p> <p>▶ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.</p>



Défaut	Cause et dépannage
Le liquide de lavage n'est pas évacué.	<p>Le tuyau de vidange ou le tuyau d'évacuation de l'eau est plié ou coincé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Assurez-vous que le tuyau de vidange et le tuyau d'arrivée d'eau ne sont ni coudés ni pincés.</li> </ul> <hr/> <p>La pompe d'évacuation est obstruée.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "<i>Nettoyage de la pompe d'évacuation</i>", Page 57</li> </ul> <hr/> <p>☐ est activée.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Poursuivez le programme en appuyant sur  <b>Spin</b> ou sélectionnez  <b>Drain</b> et .</li> </ul>
	<p>Le tuyau d'évacuation d'eau est raccordé trop haut.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Installez le tuyau d'évacuation d'eau à une hauteur maximale de 1 m.</li> </ul>
	<p>Le dosage de la lessive est trop important.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Mesure immédiate : mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 l d'eau, puis versez le tout dans le compartiment du dosage manuel (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets).</li> <li>▶ Si le dosage intelligent est activé, réduisez la quantité de dosage de base → Page 49.</li> <li>▶ Si vous effectuez un dosage manuellement, réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.</li> </ul>
	<p>Rallonge non autorisée montée sur le tuyau d'évacuation d'eau.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Retirez toute rallonge non autorisée du tuyau d'évacuation d'eau. Branchement de l'appareil</li> </ul>
L'eau n'arrive pas. La lessive n'est pas ajoutée.	<p>Vous n'avez pas appuyé sur .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Appuyez sur .</li> </ul> <hr/> <p>Les filtres d'arrivée d'eau sont bouchés.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nettoyez les filtres d'arrivée d'eau → Page 60.</li> </ul> <hr/> <p>Le robinet d'eau est fermé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Ouvrez le robinet d'eau.</li> </ul> <hr/> <p>Le tuyau d'arrivée d'eau est plié ou coincé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau n'est ni coudé ni pincé.</li> </ul>

Défaut	Cause et dépannage
Démarrages répétitifs de l'essorage court.	<p>Le système de contrôle anti-balourd compense le balourd en répartissant plusieurs fois le linge.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.</li> </ul> <p><b>Remarque :</b> Lors de la charge, placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.</p>
Le temps restant est modifié en cours de lavage.	<p>Le déroulement du programme est optimisé électroniquement. Cela peut conduire à la modification de la durée du programme.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.</li> </ul> <p>Le système de contrôle anti-balourd compense le balourd en répartissant plusieurs fois le linge.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.</li> </ul> <p><b>Remarque :</b> Lors de la charge, placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.</p>
L'eau n'est pas visible dans le tambour.	<p>L'eau se trouve en dessous de la zone visible.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.</li> <li>▶ Ne versez pas d'eau supplémentaire dans l'appareil pendant qu'il fonctionne.</li> </ul>
Le tambour fait des à-coups après le début du programme.	<p>Cela est dû à un test moteur interne.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.</li> </ul>
Vibrations et déplacement de l'appareil pendant l'essorage.	<p>L'appareil n'est pas correctement aligné.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Alignement de l'appareil</li> </ul> <p>Les pieds de l'appareil ne sont pas fixés.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Fixez les pieds de l'appareil. Alignement de l'appareil</li> </ul> <p>Les cales de transport ne sont pas retirées.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Retrait des cales de transport</li> </ul>

<b>Défaut</b>	<b>Cause et dépannage</b>
Le tambour tourne, l'eau n'y entre pas.	<p>La détection de charge est active.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut, aucune action requise.</li> </ul> <p><b>Remarque :</b> La détection de charge peut durer jusqu'à 2 minutes.</p>
Forte formation de mousse.	<p>Le dosage de la lessive est trop important.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Mesure immédiate : mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 l d'eau, puis versez le tout dans le compartiment du dosage manuel (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets).</li> <li>▶ Si le dosage intelligent est activé, réduisez la quantité de dosage de base → <i>Page 49</i>.</li> <li>▶ Si vous effectuez un dosage manuellement, réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.</li> </ul>
Impossible d'activer  <b>i-DOS</b>  <b>j-DOS</b> .	<p>Le dosage intelligent n'est pas prévu pour ce programme.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.</li> </ul> <p>En raison de l'avancement du programme, le dosage intelligent ne peut être réglé. Pas de solution possible.</p>
La vitesse d'essorage élevée n'est pas atteinte.	<p>La vitesse d'essorage réglée est trop faible.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Au prochain lavage, réglez une vitesse d'essorage plus élevée.</li> </ul> <p> est activé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Sélectionnez le programme adapté au type de textile. → "<i>Programme</i>", <i>Page 30</i></li> </ul> <p>Le système de contrôle anti-balourd compense le balourd en réduisant la vitesse d'essorage.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour.</li> </ul> <p><b>Remarque :</b> Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Démarrez le programme  <b>Spin</b>.</li> </ul>
Le programme d'essorage ne démarre pas.	<p>Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.</li> </ul>

Défaut	Cause et dépannage
Le programme d'essorage ne démarre pas.	<p>Le tuyau de vidange ou le tuyau d'évacuation de l'eau est plié ou coincé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Assurez-vous que le tuyau de vidange et le tuyau d'arrivée d'eau ne sont ni coudés ni pincés.</li> </ul>
	<p>Le système de contrôle anti-balourd a interrompu l'essorage car le linge était inégalement réparti dans le tambour.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour.</li> </ul>
	<p><b>Remarque :</b> Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Démarrez le programme  <b>Spin</b>.</li> </ul>
Bruissement et sifflement.	<p>L'eau est rincée sous pression dans le bac à produits.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - bruit de fonctionnement normal.</li> </ul>
Bruit ronronnant plus long avant le lavage ou l'assouplissement du linge.	<p>Le système de dosage intelligent dose la lessive ou le produit d'entretien.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - bruit de fonctionnement normal.</li> </ul>
Bref bruit de ronronnement après la mise sous tension de l'appareil.	<p>Le système de dosage intelligent exécute un test fonctionnel.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - bruit de fonctionnement normal.</li> </ul>
Bruits forts pendant l'essorage.	<p>L'appareil n'est pas correctement aligné.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Alignement de l'appareil</li> </ul> <hr/> <p>Les pieds de l'appareil ne sont pas fixés.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Fixez les pieds de l'appareil. Alignement de l'appareil</li> </ul> <hr/> <p>Les cales de transport ne sont pas retirées.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Retrait des cales de transport</li> </ul>
Bruits de cliquetis, cliquetis dans la pompe d'évacuation.	<p>Un corps étranger s'est introduit dans la pompe d'évacuation.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "<i>Nettoyage de la pompe d'évacuation</i>", Page 57</li> </ul>
Bruit d'aspiration rythmique.	<p>La pompe d'évacuation est active, le liquide de lavage est vidangé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Il ne s'agit pas d'un défaut - bruit de fonctionnement normal.</li> </ul>

Défaut	Cause et dépannage
Froissage.	<p>La vitesse d'essorage est trop élevée.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Au prochain lavage, réglez une plus faible vitesse d'essorage.</li> </ul>
	<p>La quantité de charge est trop élevée.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Réduisez la charge lors du prochain cycle de lavage.</li> </ul>
	<p>Le mauvais programme a été sélectionné pour le type de textile.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Sélectionnez le programme adapté au type de textile. → "Programme", Page 30</li> </ul>
Le résultat de l'essorage n'est pas satisfaisant. Le linge est trop mouillé/trop humide.	<p>La vitesse d'essorage réglée est trop faible.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Au prochain lavage, réglez une vitesse d'essorage plus élevée.</li> <li>▶ Démarrez le programme  <b>Spin</b>.</li> </ul>
	<p> est activé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Sélectionnez le programme adapté au type de textile. → "Programme", Page 30</li> </ul>
	<p>Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.</li> </ul>
	<p>Le tuyau de vidange ou le tuyau d'évacuation de l'eau est plié ou coincé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Assurez-vous que le tuyau de vidange et le tuyau d'arrivée d'eau ne sont ni coudés ni pincés.</li> </ul>
	<p>Le système de contrôle anti-balourd a interrompu l'essorage car le linge était inégalement réparti dans le tambour.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour.</li> </ul> <p><b>Remarque :</b> Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Démarrez le programme  <b>Spin</b>.</li> </ul>
	<p>Le système de contrôle anti-balourd compense le balourd en réduisant la vitesse d'essorage.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour.</li> </ul>

Défaut	Cause et dépannage
Le résultat de l'essorage n'est pas satisfaisant. Le linge est trop mouillé/trop humide.	<p><b>Remarque :</b> Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.</p> <p>▶ Démarrez le programme  <b>Spin</b>.</p>
Résidus de lessive sur le linge humide.	<p>Les lessives peuvent contenir des substances insolubles dans l'eau qui se déposent sur le linge.</p> <p>▶ Démarrez le programme  <b>Rinse</b>.</p> <p>Lessive inadaptée versée dans le bac à produits du système de dosage intelligent.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vérifiez si la lessive utilisée est appropriée. → "<i>Lessive et produit d'entretien</i>", Page 42</li> <li>2. Videz le bac à produits. → "<i>Nettoyage du bac à produits</i>", Page 55</li> <li>3. Nettoyez le bac à produits.</li> <li>4. Remplissez à nouveau le bac à produits. → "<i>Remplissage du récipient de dosage</i>", Page 48</li> </ol>
Résidus de lessive sur le linge sec.	<p>La quantité de dosage de base n'est pas correctement réglée.</p> <p>▶ Si le dosage intelligent est activé, réduisez la quantité de dosage de base → Page 49.</p> <p>Les lessives peuvent contenir des substances insolubles dans l'eau qui se déposent sur le linge.</p> <p>▶ Brossez le linge après le lavage et le séchage.</p> <p>Lessive inadaptée versée dans le bac à produits du système de dosage intelligent.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vérifiez si la lessive utilisée est appropriée. → "<i>Lessive et produit d'entretien</i>", Page 42</li> <li>2. Videz le bac à produits. → "<i>Nettoyage du bac à produits</i>", Page 55</li> <li>3. Nettoyez le bac à produits.</li> <li>4. Remplissez à nouveau le bac à produits. → "<i>Remplissage du récipient de dosage</i>", Page 48</li> </ol> <p>La quantité de dosage de base n'est pas correctement réglée.</p> <p>▶ Si le dosage intelligent est activé, réduisez la quantité de dosage de base → Page 49.</p>



<b>Défaut</b>	<b>Cause et dépannage</b>
Nettoyage insuffisant.	<p>La quantité de dosage de base n'est pas correctement réglée.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Lorsque le dosage intelligent est activé, réglez correctement la quantité de dosage de base → <i>Page 49.</i></li> </ul>
	<p>La lessive ou le produit d'entretien s'est épaissi(e) dans les récipients de dosage du système de dosage intelligent.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vérifiez si la lessive utilisée est appropriée. → <i>"Lessive et produit d'entretien", Page 42</i></li> <li>2. Videz les bac à produits. → <i>"Nettoyage du bac à produits", Page 55</i></li> <li>3. Nettoyez les bac à produits.</li> <li>4. Remplissez à nouveau les bac à produits. → <i>"Remplissage du récipient de dosage", Page 48</i></li> </ol>
	<p>Lessive inadaptée versée dans le bac à produits du système de dosage intelligent.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vérifiez si la lessive utilisée est appropriée. → <i>"Lessive et produit d'entretien", Page 42</i></li> <li>2. Videz les bac à produits. → <i>"Nettoyage du bac à produits", Page 55</i></li> <li>3. Nettoyez les bac à produits.</li> <li>4. Remplissez à nouveau les bac à produits. → <i>"Remplissage du récipient de dosage", Page 48</i></li> </ol>
Home Connect ne fonctionne pas correctement.	<p>Différentes causes sont possibles.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Allez sur <a href="http://www.home-connect.com">www.home-connect.com</a>.</li> </ul>
Aucune connexion avec le réseau domestique.	<p>Le Wi-Fi est désactivé.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → <i>"Activation du Wi-Fi sur l'appareil", Page 52</i></li> </ul> <p>Le Wi-Fi est activé, mais la connexion au réseau domestique ne peut pas être établie.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Assurez-vous que le réseau domestique est disponible.</li> <li>2. Connectez à nouveau l'appareil au réseau domestique. → <i>"Connexion l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS", Page 50</i> → <i>"Connexion de l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sans la fonction WPS", Page 50</i></li> </ol>

<b>Défaut</b>	<b>Cause et dépannage</b>
De l'eau fuit par le tuyau d'arrivée d'eau.	Le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas correctement/ferme-ment raccordé. <ol style="list-style-type: none"><li>1. Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau correctement. Raccorder le flexible d'arrivée d'eau</li><li>2. Resserrez la vis.</li></ol>
L'eau s'écoule du tuyau d'évacuation d'eau.	Le tuyau d'évacuation d'eau est endommagé. ▶ Remplacez le tuyau d'évacuation d'eau endomma-gé.  Le tuyau d'évacuation d'eau n'est pas raccordé cor-rectement. ▶ Raccordez correctement le tuyau d'évacuation d'eau. Types de raccordement à l'évacuation de l'eau
Des odeurs se forment dans l'appareil.	L'humidité et les résidus de lessive peuvent favoriser la formation de bactéries. ▶ → " <i>Nettoyage tambour</i> ", Page 55 ▶ Si vous n'utilisez pas l'appareil, laissez le hublot et le bac à produits ouverts afin que l'eau résiduelle puisse s'évaporer.

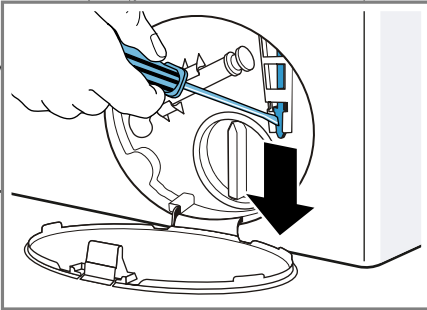
## 19.1 Déverrouillage de secours

### Déverrouiller le hublot

**Condition :** La pompe d'évacuation est vide. → Page 57

- ATTENTION !** Les fuites d'eau peuvent entraîner des dégâts matériels.
- N'ouvrez pas le hublot lorsque de l'eau demeure visible au niveau du hublot.

À l'aide d'un outil, tirez le dispositif de déverrouillage de secours vers le bas puis relâchez-le.



- ✓ La fermeture du hublot est déverrouillée.
- Insérez la trappe d'entretien et verrouillez-la en place.
  - Fermez la trappe d'entretien.

## 20 Transport, stockage et élimination

Apprenez comment préparer votre appareil pour le transport et le stockage. Apprenez également comment éliminer les appareils usagés.

### 20.1 Démontage de l'appareil

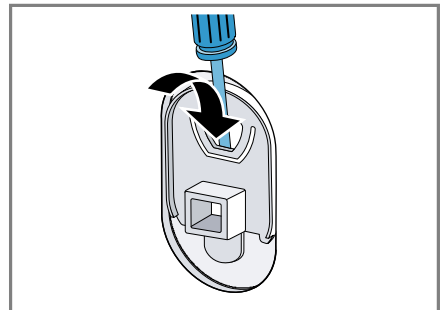
- Fermez le robinet d'eau.

- "Vidage du tuyau d'arrivée d'eau", Page 60.
- Éteignez l'appareil.
- Débranchez la fiche de l'appareil du secteur.
- Vidangez le liquide de lavage resté dans l'appareil.  
→ "Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 57
- Démontez les tuyaux.
- Videz les récipients de dosage.

### 20.2 Insertion des cales de transport

Fixez l'appareil pour le transport avec les cales de transport afin d'éviter tout dommage.

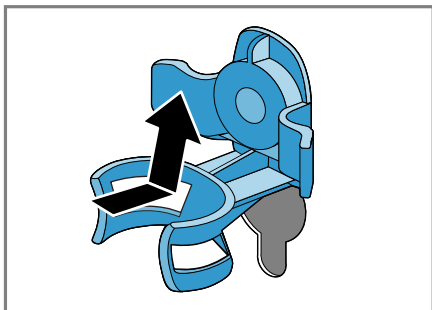
- Retirez les 4 chapeaux de protection.
  - Si nécessaire, utilisez un tournevis pour retirer les chapeaux de protection.



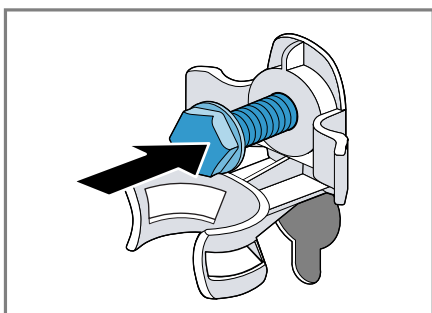
Conservez les chapeaux de protection dans un endroit sûr.

fr Transport, stockage et élimination

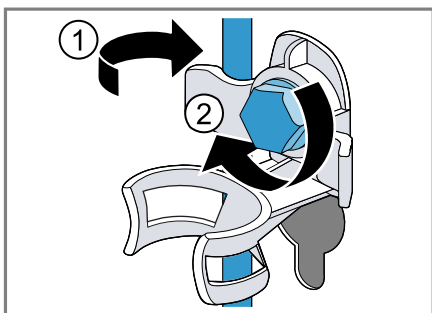
2. Mettez les 4 douilles en place.



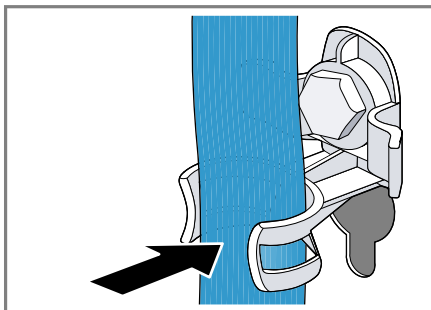
3. Insérez toutes les vis des 4 cales de transport et serrez-les légèrement.




4. Fixez le cordon d'alimentation secteur dans le support ① et serrez les 4 vis des verrous de transport à l'aide d'une clé à vis de calibre 13 ②.



5. Insérez le tuyau dans le support.



## 20.3 Remise en service de l'appareil

1. Retirez les cales de transport.
  2. Versez environ 1 litre d'eau dans le compartiment pour dosage manuel du bac à produits.
  3. Démarrez le programme  **Drain**.
- ✓ La lessive inutilisée ne peut pas s'écouler dans l'évacuation lors du prochain lavage.

## 20.4 Mettre au rebut un appareil usagé

La destruction dans le respect de l'environnement permet de récupérer de précieuses matières premières.

### **AVERTISSEMENT** **Risque de préjudice pour la santé !**

Des enfants risquent de s'enfermer dans l'appareil et de mettre leur vie en danger.

- ▶ Ne pas installer l'appareil derrière une porte susceptible de bloquer ou d'empêcher l'ouverture de la porte de l'appareil.
- ▶ En cas d'appareils usagés, débranchez la fiche secteur du câble d'alimentation secteur, puis coupez ce dernier et détruisez la serrure

de la porte de l'appareil de sorte qu'il soit impossible de fermer le hublot.

1. Débrancher la fiche du cordon d'alimentation secteur.
2. Couper le cordon d'alimentation secteur.
3. Éliminez l'appareil dans le respect de l'environnement.

Vous trouverez des informations sur les circuits actuels d'élimination auprès de votre revendeur spécialisé ou de l'administration de votre commune/ville.



Cet appareil est marqué selon la directive européenne 2012/19/UE relative aux appareils électriques et électroniques usagés (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

La directive définit le cadre pour une reprise et une récupération des appareils usagés applicables dans les pays de la CE.

## 21 Service après-vente

Si vous avez des questions, si vous n'avez pas réussi à remédier par vous-même à un dérangement qui affecte l'appareil ou si l'appareil doit être réparé, veuillez vous adresser à notre service après-vente.

De nombreux problèmes peuvent être corrigés grâce aux informations de dépannage du présent manuel ou sur notre site internet. Si vous ne parvenez pas à les corriger, veuillez vous adresser à notre service après-vente.

Nous nous assurons que votre appareil est réparé à l'aide de pièces de rechange d'origine et par un technicien dûment qualifié dans le cadre de la prestation de garantie ou après son échéance.

Les pièces de rechange relatives au fonctionnement de l'appareil et conformes à l'ordonnance d'écoconception correspondante sont disponibles auprès de notre service après-vente pour une durée d'au moins 10 ans à partir de la mise sur le marché de votre appareil dans l'Espace économique européen.

**Remarque :** Dans le cadre des conditions de la garantie, le recours au service après-vente est gratuit.

Pour plus d'informations sur la durée et les conditions de la garantie dans votre pays, adressez-vous à notre service après-vente, à votre revendeur ou consultez notre site internet. Lorsque vous contactez le service après-vente, vous avez besoin du numéro de produit (E-Nr.) et du numéro de fabrication (FD) de votre appareil. Vous trouverez les données de contact du service après-vente dans la liste ci-jointe ou sur notre site Web.

### 21.1 Numéro de produit (E-Nr) et numéro de fabrication (FD)

Le numéro de série (E-Nr.) et le numéro de fabrication (FD) sont indiqués sur la plaque signalétique de l'appareil.

Selon le modèle, la plaque signalétique se trouve :

- sur le côté intérieur du hublot.
- sur le côté intérieur de la trappe d'entretien.
- au dos de l'appareil.








## **fr** Service après-vente

Pour retrouver rapidement les données de votre appareil et le numéro de téléphone du service consommateurs, n'hésitez pas à les recopier ailleurs.

## 22 Valeurs de consommation

Les informations suivantes sont fournies conformément au règlement de l'UE sur l'éco-conception. Les valeurs données pour les programmes autres que **Eco 40-60** sont approximatives et ont été déterminées conformément à la norme EN60456 en vigueur. La fonction de dosage automatique a été désactivée à cet effet.

Remarque concernant le contrôle comparatif : désactivez la fonction de dosage automatique sauf si cette fonction fait l'objet du test.

Programme	Charge (kg)	Durée du programme (h:min) <sup>1</sup>	Consommation énergétique (kWh/cycle) <sup>1</sup>	Consommation d'eau (l/cycle) <sup>1</sup>	Température maximale (°C) 5 min <sup>1</sup>	Vitesse d'essorage (tr/min) <sup>1</sup>	Humidité résiduelle (%) <sup>1</sup>
Eco 40-60 <sup>2</sup>	9,0	3:37	1,245	61,0	49	1400	50
Eco 40-60 <sup>2</sup>	4,5	2:52	0,590	45,0	38	1400	50
Eco 40-60 <sup>2</sup>	2,5	2:33	0,195	30,0	24	1400	54
Cottons  20 °C	9,0	3:28	0,370	90,0	23	1400	52
Cottons  40 °C	9,0	3:28	1,350	90,0	45	1400	52
Cottons  60 °C	9,0	3:28	1,450	90,0	55	1400	52
Easy Care  40 °C	4,0	2:28	0,780	61,0	44	1200	27
»  Mixed Load 40 °C	4,0	0:59	0,620	44,0	41	1400	53
 Wool  30 °C	2,0	0:40	0,200	40,0	22	800	25

<sup>1</sup> Les valeurs réelles peuvent varier de celles indiquées en fonction de la pression de l'eau, de sa dureté et de la température d'entrée, de la température ambiante, du type et de la quantité de linge, ainsi que de son degré de salissure, de la lessive utilisée, des variations de l'alimentation électrique et des options choisies.

<sup>2</sup> Programme de contrôle selon le règlement de l'UE sur l'éco-conception et le règlement de l'UE sur le label énergétique avec de l'eau froide (15°C).

## 23 Données techniques

Vous trouverez ici les chiffres et données concernant votre appareil.

Hauteur de l'appareil	85,0 cm
Largeur de l'appareil	59,8 cm
Profondeur de l'appareil	59,0 cm
Poids	68 - 72 kg <sup>1</sup>
Charge de linge maximale	9 kg
Tension secteur	220 - 240 V, 50 Hz
☞ Protection minimale de l'installation	10 A
Puissance nominale	2300 W
Puissance absorbée	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Mode arrêt : 0,10 W</li> <li>■ État non éteint : 0,50 W</li> <li>■ Délai avant de passer en mode veille avec maintien de la connexion au réseau (Wi-Fi) : not usedmin.</li> <li>■ Veille avec maintien de la connexion au réseau (Wi-Fi) : not used W</li> </ul>

<sup>1</sup> Selon l'équipement de l'appareil

Pression de l'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Au moins : 100 kPa (1 bar)</li> <li>■ Maximum : 1000 kPa (10 bar)</li> </ul>
-------------------	---

Longueur du tuyau d'arrivée d'eau	150 cm
-----------------------------------	--------

Longueur du tuyau d'évacuation d'eau	150 cm
--------------------------------------	--------

Longueur du cordon d'alimentation secteur	210 cm
---	--------

<sup>1</sup> Selon l'équipement de l'appareil

Vous trouverez de plus amples informations sur votre modèle sur Internet à l'adresse <https://energylabel.bsh-group.com><sup>1</sup>. Cette adresse Internet renvoie à la base de données officielle de l'UE sur les produits EPREL, dont l'adresse Internet n'avait pas encore été publiée au moment de la mise sous presse. Veuillez suivre les instructions de la recherche de modèle. L'identifiant du modèle se base sur les caractères précédant la barre oblique dans le numéro de produit (E-Nr.) sur la plaque signalétique. Vous pouvez également trouver l'identifiant du modèle sur la première ligne du label énergétique de l'UE.

## 24 Déclaration de conformité

Robert Bosch Hausgeräte GmbH déclare par la présente que l'appareil doté de la fonction Home Connect est conforme avec les exigences fon-

<sup>1</sup> Valable uniquement pour les pays de l'espace économique européen



damentales et les autres dispositions adaptées de la directive 2014/53/EU.

Vous trouverez une déclaration de conformité RED détaillée sur Internet à l'adresse [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com) sur la page de votre appareil dans les documents supplémentaires.



Bande de 2,4 GHz : 100 mW max.  
Bande de 5 GHz : 100 mW max.



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL
ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
SK	FI	SE	UK	NO	CH	TR	

WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz : uniquement destiné à un usage intérieur.







## Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

**[www.bosch-home.com/welcome](http://www.bosch-home.com/welcome)**



## Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

**[www.bosch-home.com/service](http://www.bosch-home.com/service)**

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

**Robert Bosch Hausgeräte GmbH**

Carl-Wery-Straße 34

81739 München

GERMANY

[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)



**9001599743** (001219)

fr